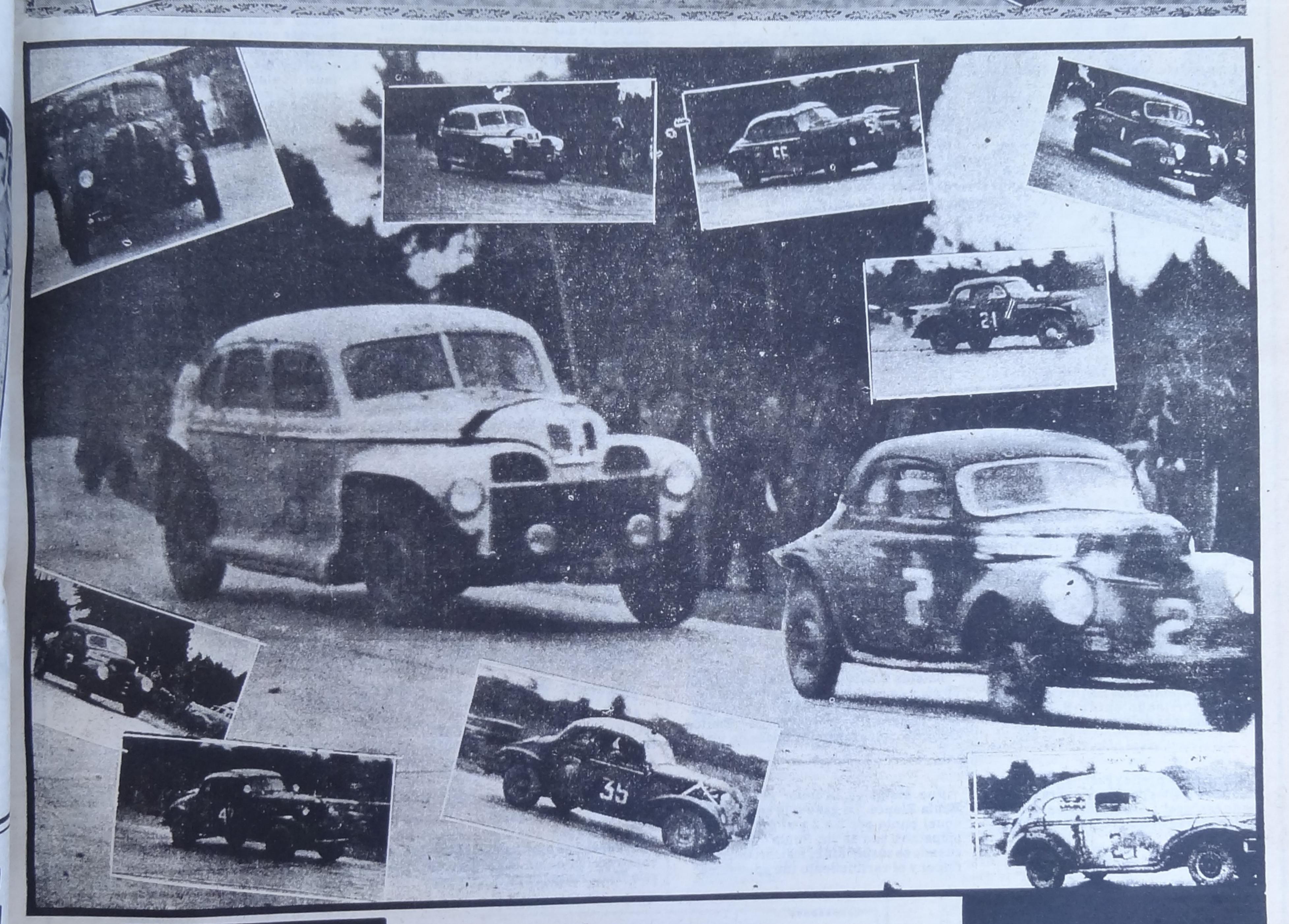
Historia de los últimos los úl





Retorna la democracia

Santiago Canizo intendente Cuando el TC
comenzó
a ser pasión
olavarriense

Estas fotos corresponden al Gran Premio de Mar y Sierras que se disputó en 1948, a su paso por nuestra ciudad. Arriba, desde la izquierda el Nº 11 de Lagorio; el 8 de Ozores, el 56 del volante olavarriense Francisco Bianco, que luego de correr bien colocado debió abandonar en las proximidades de la meta, y el 1 de Juan Gálvez. En el centro: el 8 de Ozores, el 21 de De Milo y el 2 de Oscar Al-fredo Gálvez, ganador de la prueba. Abajo, otra vez el coche del ganador, luego el 47 de Figliolo, el 35 de Giménez y el 24 de Nieto Vieyra.

# Sintesis del primer semestre de 1948

El predominio del Peronismo era vigente en el país. Y en este primer semestre de 1948, Santiago Cañizo era quien quedaba al frente de la Municipalidad de Olavarría, al haber vencido en las elecciones comunales. Junto con la llegada de Cañizo, se producía la constitución del Concejo Deliberante, que aprobaba a fines de junio, el impuesto a la piedra, es decir a la producción que efectuaban las fábricas y canteras del Partido, con un proyecto que de cumplirse, le permitiría a Olavarría crear nuevas fuentes de trabajo y mejorar notablemente su aspecto edilicio y su futuro económico.

Esos debates del Concejo Deliberante, por las diferencias políticas entre integrantes de la mayoría (peronistas) y radicales y conservadores, resultaron a veces demasiado extensos y forman parte del quehacer olavarriense. Sin duda alguna la creación del impuesto a la piedra y la designación de Presidente Perón a la avenida (doble franja), que existía después de las vías de Del Valle, fueron temas que acapararon el interés de la población.

Y Olavarría crecía. Porque donde estaba el viejo Teatro Menotti Garibaldi, se habilitaban las modernas instalaciones de la Sociedad Italiana. Y desde todos los sectores, se luchaba por lograr el gas, la instalación de aguas corrientes, los desagües, el pavimento, barrios mejor iluminados, etc. Claro que, todo tenía sus problemas. Porque la falta de combustible, amenazaba una y otra vez, con que se parara el viejo motor de la Usina y los usuarios vivían preocupados por ello.

Fermín Cajén era el presidente de la nueva Sociedad Rural; Carmen Ortega, agraciada chica de Pourtalé, la reina de las Fiestas de la Juventud en Estudiantes con 1.627 votos y Ricardo Dames (18 años en la policía) era ascendido a subcomisario.

Francisco Bianco incursionaba con una coupé Chevrolet en el automovilismo y Jacobo Falick no encontraba la suerte esperada, mientras los Emiliozzi, todavía seguían corriendo en Ford T y cosechando algunos éxitos.

Alfredo de Angelis y Feliciano Brunelli eran contratados por Racing para sus bailes de carnaval. Las cosechas tenían buen rinde, pero se debía combatir una plaga: la langosta.

Victor Ginés Salías ganaba una prueba internacional de 1.500 metros en Velocidad y Resistencia, pero después, era aventajado en Olavarría por Rafael Lamarque, al conmemorarse el aniversario del club La Esperanza.

Bernardino Martín Vavrín, Roberto Del Valle, Orfilio Humberto, José Trumpio, los Dómina, eran ciclistas destacados del momento. El primero de ellos era la gran figura del pedal olavarriense.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*

En un concurso literario en el Ateneo Artístico Alas, Ismael Terán lograba el primer premio con una prosa y Mario Lázaro era segundo con "Estampas". Con una poesía ("Cuando nó"), José Mele ganaba en esa categoría.

Se proyectaba la creación de un Jardín de Infantes. Olavarría lo necesitaba y se bregaba por alquilar una casa apropiada. César Brion visitaba Olavarría siendo ya

\*\*\*\*\*\*\*\*

profesional de box y en San Francisco (California), ya se hablaba de realizar los primeros viajes de naves - cohetes a la luna.

Los triunfos de la Escuela de Agricultura, eran amplios en distintos puntos del país ex exposiciones de avicultura. La cabaña "Las Tres Marías" de Egidio Marateo, clasificaba un reservado de gran campeón en la exposición de Juárez.

El mercado de pases en fútbol se convulsionaba. Eduardo Roldán (E) pasaba a S. Chica, A. Citatti a El Fortín, L. Armendano y A. Borzi a Ferro, Argañaraz a Estudiantes, Halle, H. Torres y J. Salomón a El Fortín. Pero el campeonato comenzaba con un mes de retraso, tras solucionarse un conflicto con los árbitros. Además, Ferro le había ganado la final del Apertura a El Fortín con gol de Lionel Armendano.

Otra orquesta local se lucía en los carnavales. Era la Montecarlo, con Luis Giancola como director y Octavio Sabattini como instrumentador y ejecutante. La integraban E. Fioroni, J. y O. Giacobacci, M. y C. Di Guilmi, A. Spina, J. Giovanetti, I. Lahitte, M. Longo, H. Piñeyro, J. Zaffora, M. Cavados, R. Lacoste, J. Ronchi, W. Fitte, H. Mulle, H. Pascua y A. Di Pasquo.

El Fortín había inaugurado en enero una sala de entretenimientos, con billar, ajedrez, ping - pong, damas, etc. y estaba trabajando para habilitar una pista de baile al aire libre.

En los comicios internos del radicalismo, Jorge Lucas (Lista Verde) le había ganado a Juan Rípoli (Blanca) y era candidato a intendente. Después escoltó a Santiago Angel Cañizo (Peronistas) en las elecciones comunales.

Cataldo Dómina - María Pane cumplían 50 años de casados. Gerardo Fernández -Rosa Giordanino, Francisco Cajén - Catalina Renero y Antonio Andreu - Emilce Guitarte, celebraban las bodas de plata.

Fue histórica la labor de Ferro en Bahía Blanca. Le ganó a la selección de aquel punto por 5 a 2 y al día siguiente empataba con la de Punta Alta 3 a 3, cuando se suspendió el match. Ocurrió en fútbol y el recibimiento fue apoteótico.

Faltaba combustible y Loma Negra, si paraba la fábrica iba a suspender a sus obreros. Por fortuna, el problema fue solucionado.

El antiguo y tan temible zanjón, se convertía ahora en un plácido bulevar Del Valle. Los corsos del 48, se iban sin mucho esplendor, dejando el recuerdo de los maraqueros de Racing, "Los colegiales del 900" y "Las Bagualas".

El alejamiento de Danovara, que jugó por Racing y San Martín, más la seleción, fue muy lamentado. Rivero, Targiano y Borzi, eran probados en Tigre. El gobernador Mercante realizaba una visita para conocer las obras del Ferrocarril Provincial (ramal a Loma Negra).

El Chevrolet Nº 77 de Bianco era 18º en

\*\*\*\*\*\*\*\*

el Gran Premio de Pringles. Largaron 107 y llegaron 22. Fangio fue escoltado por el "Aguilucho" O. Galvez y Marcilla quedó 3°.

El Dr. Vicente Aparicio era nuevamente el presidente de la Liga de Fútbol y Olavarría finalizaba quinto en el Playas de Necochea, en ajedrez.

\*\*\*\*\*\*\*

La Sociedad de Fomento de Hinojo, anunciaba que en el mes de julio se inauguraría el Hospital de aquel punto, que sería donado al gobierno de la Provincia.

Vavrín siempre era noticia. Ahora lo contaban en el equipo pre - olímpico, tras ser cuarto, detrás de Martínez, Muleiro y Mastandrea en una selección realizada en B. Aires.

Conocidos vecinos de Hinojo, anunciaban que abrirían una fábrica de tejidos en la ex panadería Rodríguez. Aída Pérez era campeona single de tenis en damas y Pedro Fassina, presidía el Club Hípico.

Obras por 100.000 pesos, permitían habilitar 800 nuevos teléfonos en Olavarría y Agencia Vecchi con el Nº 2106, entregaba premios en la lotería a varios vecinos (Joaquín Mendía, José Campos, Sammy Cattán, y L. Villar entre otros).

\*\*\*\*\*\*\*

El AMCO quería organizar carreras de regularidad y Ford T. Eduardo Améndola era su activo presidente.

Una olavarriense, Noemí Barbieri, actuaba en la película "Los secretos del buzón", que estrenaba el cine París. Al mismo tiempo, se realizaban tres perforaciones para la provisión de agua, por resolución de Obras Sanitarias.

Atlético Hinojo (cancha de pelota y buffet); Racing (ampliación del buffet), F. C. Sud, Social Recalde y Santa Luisa, realizaban obras para mejorar sus instalaciones y Estudiantes, anunciaba que muy pronto, tendría su nueva cancha de golf.

En Juárez, se aprobaba el 16 de mayo, la construcción de un frigorífico en Olavarría. Todavía no se pudo construir.

Comenzaba el empadronamiento femenino. Olavarría era destinado como distrito Nº 24 y de 18 a 70 años, era obligatorio enrolarse.

La plaza Pablo Fassina, tardaba en construirse. Estaba abandonada. Cañizo prometía dar luz a Hinojo y Sierra Chica y se ampliaba la Escuela de Agricultura, a la que se otorgaba un subsidio de un millón de pesos.

El pedestrista Avalos era designado para integrar el equipo olímpico que iría a Londres.

\*\*\*\*\*\*\*

Al ser nombrado el Dr. Fernando Valle como nuevo rector del Colegio Nacional, se produjo una huelga de alumnos. Por primera vez, se utilizaba el pulmotor del Hospital Coronel Olavarría, para salvar la vida de un niño de 6 años, que había sufrido una descarga eléctrica.

El anuncio de la construcción de un aeródromo provincial cerca de Loma Negra y la siembra de 15.000 truchas por parte de Estudiantes en el Tapalqué, fueron acontecimientos de mayo.

En las obras del F. C. Provincial a Loma Negra, se utilizaba cemento polaco, que era más caro que el olavarriense. Docentes que actuaban en el Colegio Nacional, eran invitados a renunciar y había un estado de alerta en el cuerpo de maestros olavarrienses.

Por una comida, Aurelio Silva, mozo del bar Colón de Azul, se vino a pie desde aquella ciudad hasta Olavarría. Tardó 11 horas y no rebajó ni un kilo. Pesaba 110.

Pedro Nouzeilles era el nuevo Juez de Paz. Alberto. Barrionuevo suplente y Miguel Mazzuchi defensor de menores.

Tomás Rivielli ex vecino de Olavarría registraba un invento: una cocina en una valija portátil. Cerca de Cañuelas, se mataba en un accidente, Dante Bernaudo, conocido hacendado radicado en Santa Luisa.

in Roc

mayel.

in Chric

la las m

Tes que

M. se re

Mestra

medales.

correct

e desarro

Vasta

Sería largo enumerar los enlaces del semestre. Mencionemos los de Martijena - Herrera, Dora Cuniolo - Mario Belardinelli, B. Buceta - Dr. Jáuregui, E. Dumerauff - O. Dominghini, Eulalia Seijo - Luis Escudún, Esther Olite - Cipriano Pérez Olascoaga, Lohuerrou - Márquez Mena, Carmen Gil - Enrique Vázquez, Luisa de Caso - Marc Aurelio Cirigliano, E. Brienzo - J. O. Cuniolo, Nilda Iriarte - Antonio Hurtado, Celba Martinoia - Rogelio De la Vega, C. B. Arrupea - J. C. Prieto, R. Ricc - V. Barresi y Marías D'Onofrio - Santos Lovecchio.

\*\*\*\*\*\*\*

También numersos los fallecimientos. Destacamos los de Juan R. Zubiría, Ana M. S. P. de Antista, Miguel Capandeguy, Teresa L. de Fernández, Andrés Maguregui, Oscar Bó, J. Geist, Enrique Schmale, Domingo Gortari, Rosaria D. de Violante, J. Colotta, David Coady, Dolores C. Vda. de Rúbare, Ana H. Zelaya, María A. de Dirazar, Rosa D. Vda. de Guassura, Pedro Belaunzarán, Antonio Urrutia, María A. P. de Corominola, María C. G. de Damiani, Alberto Belinchón, Víctor Filardo, María C. D. de Mastronardi, Juana Lettieri de Iriart Legorburu (esposa de Pedro Iriart Legorburu); Regino Livio, Marcelina Ducuing de Rodríguez, Hilaria L. de Asúa, Juan G. Tresarrieu, Juan N. Galli, María Duprat de Serris.

Otros decesos: José Lamas (80 años, integrante del directorio del Banco de Olavarría) y padre de Francisco, Ramón y Roberto Lamas; Carmelo Santágata (58 años, socio fundador de la Sociedad Argentina de S.M.); Humberto Grimaldi (62 años, fue por espacio de 30 años empleado del Banco Olavarría); Enrique Crowe (62 años, desde 1919 empleado de la Compañía de Cemento San Martín y desde 1938 superintendente); Santiago Visotto (73 años, italiano, con 43 años en el país); Gerardo Tirador (40 años en Olavarría donde instaló un almacén y socio fundador del Centro Comercial e Industrial) y Américo J. Herbon, martillero, que estaba radicado en Catriló (La Pampa) y que pertenecía a un hogar olavarriense, ya que era hijo de Rudesindo Herbon.

# Santiago Angel Cañizo, fue electo intendente del Partido de Olavarría

En comicios limpios, fue electo intendente el señor Santiago A. Cañizo. En la mayoría de los distritos de la Provincia de Buenos Aires, lograron el triunfo los candidatos del Partido Peronista. Se impusieron en 99 distritos, perdiendo las elecciones en sólo 13 comunas.

Fueron comicios normales los de ayer y resultaron electos senadores, los dirigentes de Olavarría señores Oscar Lara y Dr. Adolfo Rocha Errecart. El primero por el Partido Peronista y el segundo por la Unión Cívica Radical.

Con las mismas características que el domingo anterior, se realizaron ayer
en nuestra ciudad las
elecciones comunales y
provinciales, es decir, con
normalidad absoluta, perfecta corrección y orden
en el desarrollo del comicio; y hasta en el movimiento de votantes.

El escrutinio provisorio se realizó sin mayores inconvenientes y los totales provisorios en el distrito de Olavarría fueron éstos: Para Intendente Municipal; Partido Peronista (Santiago Angel Cañizo), 3.785 votos; Unión Cívica Radical (Jorge Arturo Lucas), 3.163; Partido Demócrata (Aristóbulo R. Moya) 857, Partido Socialista (Guillermo Pelliccioni

Triaca) 359; Partido Comunista (Dr. Francisco Juan B. Chueca), 226; en blanco 126 y anulados 5.

En la elección de senadores provinciales, el peronismo totalizó 3. 778 sufragios y el radicalismo 3.345.

#### MANIFESTACION

No bien conocido el resultado final que daba el triunfo al Partido Peronista, desde su local de Pringles y General Paz. donde se había congregado un crecido número de afiliados y simpatizantes de ese partido, se comenzó a festejar el éxito electoral con disparos de bombas. Poco después se organizaba una entusiasta manifestación, que con disparos de bombas y múdisparos de bombas y múdispa

Cañizo le pidió audiencia

al presidente Juan Perón

Telegráficamente, el Intendente del partido de Olava-

rría, señor Santiago A. Cañizo, solicitó audiencia al Pre-

sidente de la Nación, don Juan Domingo Perón, para tra-

tar un tema de importancia, como lo es la inclusión dentro

del Plan Quinquenal de las obras sanitarias por las que

Olavarría tanto reclama. Como hubo gestiones desde el 12

de mayo hasta el presente sin respuesta alguna, el señor

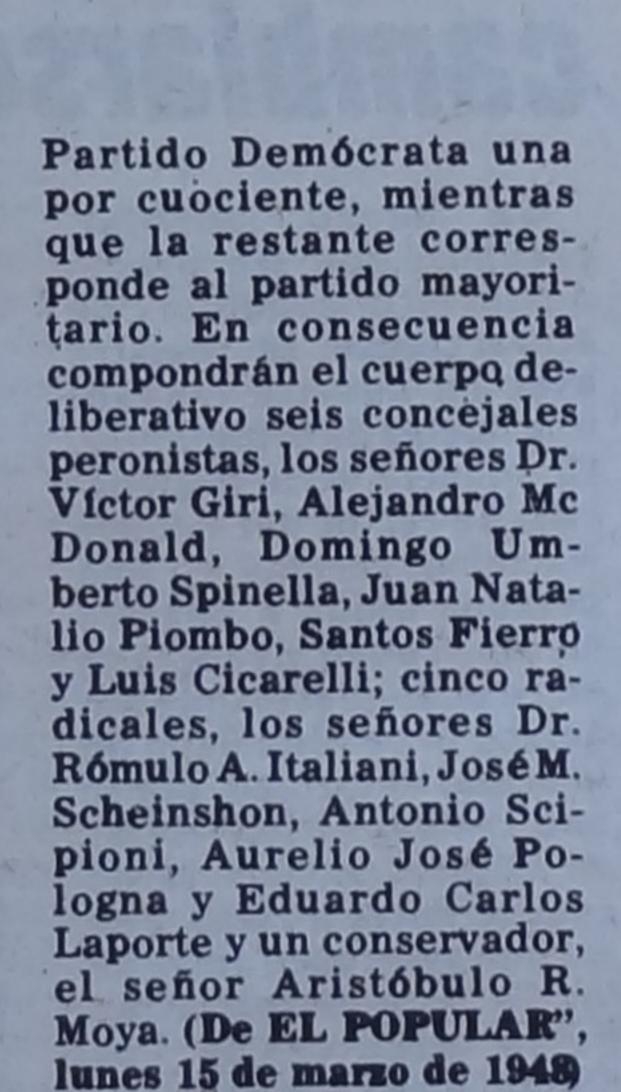
Cañizo desea interiorizar del problema al Excelentísimo

(De "EL POPULAR", miércoles 16 de junio de 1948).

sica que se irradiaba desde un altoparlante colocado en un automóvil. recorrió el bulevar Pringles, siguiendo por ahí por Uriburu, para doblar luego por Rivadavia y a su frente marchaba el presidente del comité y candidato a senador provincial electo, señor Oscar Lara; el intendente municipal triunfante, Santiago Cañizo y otros miembros del peronismo local. Luego de hacer un breve alto en el Palacio Municipal, la columna se disolvió frente al Plaza Bar, donde dirigentes del peronismo celebraron el triunfo.

#### EL FUTURO CONCEJO DELIBERANTE

El Concejo Deliberante de Olavarría debe integrarse con doce titulares. De acuerdo al resultado comicial de ayer, el Partido Peronista se adjudica cinco bancas por cuociente; el radicalismo obtiene cuatro por cuociente y una por mayor residio; el



NOTA DE LA REDAC-CION: Las cifras definitivas, que se conocieron el domingo 21 de marzo en EL POPULAR, eran éstas. Para senadores: Peronistas 3870; Radicales, 3.328; Demócratas 819, Socialistas 352 y Comunistas 228. Para intendente y concejales: Peronistas 3873; Radicales 3343; Demócratas 857, Socialistas 367 y Comunistas 229.



El señor Santiago Cañizo hablando durante el acto en el que asumió como Intendente Municipal de Olavarría el sábado 1º de mayo de 1948. En tal oportunidad el señor Cañizo comenzó diciendo que este primero de mayo, fecha que se celebra en todos los ámbitos de la tierra como el "Día del Trabajador", había querido que por una feliz coincidencia él, un modesto trabajador llevado al cargo por el voto de los trabajadores asumiera las funciones de jefe de la comuna de Olavarría. Después de referirse brevemente a la significación de este acto, expresó que juraba por Dios y por las cenizas de sus padres desempeñar las funciones para las que lo habían elegido, con rectitud, honestidad, e inspirado solamente en los intereses de su pueblo, por cuyo progreso y bienestar —dijo— trabajaría sin descanso dedicándole sus mejores afanes y energías.

Manifestó seguidamente que cumpliría celosamente las instrucciones recibidas del gobernador de la Provincia, coronel Mercante, y del presidente de la Nación, Gral. Perón, en el sentido de que debían dedicarse por entero a hacer obra, a trabajar por el engrandecimiento de sus pueblos colocándose por encima de cualquier otro mezquino interés político o subalterno. En tal sentido afirmó el señor Cañizo que en su gestión administrativa sólo lo inspiraría un propósito superior de bien colectivo reclamando la colaboración de todos para trabajar por el engrandecimiento general del pueblo de Olavarría.

Más adelante expresó el Intendente que sabía que tenía una ardua labor que cumplir, en cuya realización pondría sus mejores afanes y esfuerzos, haciendo mención también al "Plan Lara" al que llevará como plan central de gobierno y al que habrá que poner el hombro -agregó- para llevarlo a la práctica. Dijo luego que su administración sería de puertas abiertas sin distinción de ideas políticas y credos, agregando que la prensa de Olavarría tendría igualmente las puertas abiertas, reclamando de ella su colaboración, así como -dijo aceptando complacido la crítica constructiva que se formule a mis actos de gobierno. Destacó el señor Cañizo las condiciones de sus colaboradores inmediatos señores Adolfo Veyrand como secretario, Dr. Ricardo Viñuales, como director del Hospital, y Dr. Julio P. Fassina, como asesor letrado, para finalizar que como él no era acostumbrado a hablar en público, pondría término a su disertación diciendo —expresó— como nuestro líder el Gral. Perón "mejor que decir es hacer...." (De EL POPULAR del lunes 3 de mayo de 1948)



señor Presidente en forma personal.

El gobernador de la Provincia, Cnel. Domingo A. Mercante, durante la inspección que efectuó a la obra de tendido de rieles hasta Loma Negra, del Ferro C. Provincial. El señor Américo Cédola, administrador de la empresa ferroviaria, explica detalles de las obras en el puente sobre nivel, al producirse el cruce con las vías del F. C. Sud.

### El bulevar Del Valle y un paso a nivel muy chico

El estado del Bulevar Del Valle es calamitoso. Cuando hace algún tiempo los trabajos del entubamiento impedían toda obra de hermoseamiento o aseo, se justificaba el estado de esa arteria, pero ahora que las obras concluyeron no se justifica el estado de lamentable abandono que daña la estética ciudadana. No sólo es necesario extirpar esos yuyos que afean la arteria, sino que Olavarría reclama el hermoseamiento de esa avenida. Hacen falta canteros, plantas que sirvan de adorno y que brinden sombra, bancos y columnas de alumbrado y la falta de veredas y cercos también puede ser subsanada, sólo falta que la autoridad municipal notifique y otorgue un plazo para que se realicen las obras.

Además, será preciso que la autoridad gestione ante quien corresponda, la apertura en toda su extensión del paso a nivel existente en Del Valle y Pringles, en el punto de unión de aquella arteria con el camino que en la doble

franja que va a la zona industrial.

Por otra parte, en el plazo de dos días, la barrera que da sobre el camino a la zona industrial, fue rota en tres oportunidades por el caso de los camiones. Ello pone en evidencia dos cosas: el escaso cuidado de los conductores y los inconvenientes que ocasiona un paso por un lugar muy estrecho, que debe ser ampliado a la mayor brevedad. (De EL POPULAR, sábado 31 de enero de 1948).

#### Reglamentan el tránsito de camiones en la ciudad

Con fecha de ayer el comisionado municipal, señor Herbón, firmó un decreto mediante el cual se reglamenta el tránsito de camiones por las calles de la ciudad. Entre otros considerandos, dice el decreto, que con el fin de evitar molestias en el tránsito, a los demás vehículos y peatones, se dispone prohibir la circulación de camiones cargados o vacíos, con acoplados o sin ellos, dentro del perímetro comprendido entre los cuatro bulevares y las calles Las Heras, Humberto I e Independencia, pero a los fines de no entorpecer su trabajo, se les permite su libre circulación al solo efecto de cargas o descarga en viaje directo únicamente, debiendo de inmediato alejarse de la zona antes mencionada, en la cual se prohibe directamente todo paso después de las 20.

Tendrán acceso a la ciudad los camiones con o sin acoplados, cargados o vacíos provenientes de la zona Industrial, observando el siguiente recorrido: Vélez Sársfield hacia Almirante Brown, por ésta hasta Belgrano, quedando desde ese punto en libertad de acción hacia su destino y siendo el regreso por el mismo recorrido. Queda terminantemente prohibido el paso por el puente de madera, ubicado en Coronel Suárez y Almirante Brown, ya que el estado del mismo es deficiente y peligroso para el tránsito pesado y se prohibe el tránsito y estacionamiento de camiones o carruajes cargados con haciendas, lanas o cueros en el radio comprendido entre los cuatro bulevares, evitando de ese modo la propagación de epidemias y

velando por la salud pública de la población.

Los camiones de tránsito deberán circular por los bulevares, quedándoles prohibido el estacionamiento en la vía pública, salvo en aquellos casos en que deban proveerse de combustible, arreglo de cubiertas, etc. Solamente se permitirá el estacionamiento de camiones en el bulevar Almirante Brown, desde Del Valle hasta Uriburu, con excepción comprendida entre Dorrego y Belgrano, pero siempre y cuando lo hagan sobre el cordón derecho, es decir del lado del Tapalqué. Además se podrán estacionar fuera del radio prohibido en los primeros puntos de este decreto, ya que toda trasgresión será reprimida con la aplicación de lo establecido en el artículo 158 inciso a. (De EL POPULAR, sábado 3 de enero de 1948).

### La Fábrica de Calzados Marben: orgullo de la industria local

La fábrica de calzado MARBEN, nació al impulso de una iniciativa y de la absoluta confianza que sus propietarios, los señores Amílcar Eduardo Márquez e Hiram S. Bensabath, tenían en las posibilidades económicas de Olavarría, justamente por ser "La Ciudad del Trabajo". donde todas las luchas tenían su compensación. En un principio, la fábrica perteneció a una sociedad de la localidad y al adquirirla sus actuales dueños, le dieron la fisonomía que hoy tiene y que la sindica como un establecimiento de indudable jerarquía industrial.

Produce zapatillas de cuero, cuya producción es la mayor que se realiza, pero ha comenzado a fabricar zapatos. Las notas gráficas muestran distintas escenas capta-

las por EL POPULAR en un día de trabajo. (De EL POPULAR, domingo 23 de mayo de 1948).



Un grupo de aluninos del Colegio Nacional, reunidos frente al establecimiento, durante la realización de la huelga. (Fotografí a y fotograbado EL POPULAR).

# Huelga de alumnos en el Galegio Nacional al cambiarse el rector

Un hecho singular, creemos que sin precedentes en la tranquila vida olavarriense, se registró ayer en nuestra ciudad: una huelga de estudiantes. El anuncio de la designación de rector del Colegio Nacional, recaída en una persona ajena a nuestro medio, causó desagrado entre el alumnado que anhelaba la continuación de la actual autoridad, por lo que resolvió exteriorizar su impresión, con la no concurrencia a clase. Fue así que ayer, poco antes de las 13, hora de iniciación de la tarea diaria, los alumnos del Colegio Nacional y Anexo Comercial, comenzaron a reunirse

frente al edificio escolar, ya con la decisión de no asistir a clase. El retraimiento fue unánime; y pese a la concurrencia normal del cuerpo de profesores, a la exhortación de éstos a sus discípulos para que depusieran su actitud, la huelga se concretó en forma total, participando de ella 235 alum-

La disconformidad del alumnado tiene su origen, según pudimos informarnos, en el convencimiento general que se habría cometido —a juicio de los huelguistas— una injusticia con la actual rectora interina, la señorita María L. Lhouerrou dirigió la pa-

labra a los alumnos concentrados frente al esta- improvisado orador, que blecimiento, señalándoles concluyó la gravedad de su acción y hasta las lágrimas, fue exhortándolos a cumplir luego llevado en andas por inmediatamente con sus sus compañeros. obligaciones.

tual Colegio Nacional. El

emocionado

dido por

de mod

iborioso

tada en

ie su es

desde e

bdose en

ncial qu

tenta vario

Dispuesto

en mujer,

Maires y e

m la hli

Trebató a la

tatar a la

Mo este

ocesa Do

hehalya y

us de 57

Idmon in

M espo

El movimiento se desa-Esa indicación, como la rrolló en orden, dentro de formulada en igual sen- la natural agitación què tido por otros profesores, una huelga y especialno fue atendida por los mente entre elementos jualumnos, en cuya repre- veniles, provoca en los acsentación uno de ellos tores. Después de la desmanifestó que confiaban concentración, el grupo que el Presidente de la designado para girar un República "ha de tener un telegrama de protesta al corazón y no una barra de Dr. Carrillo, cumplió con hielo" y que sabrá con- tal designio y el texto del templar los méritos y sa- mismo fue el siguiente: "El crificios de la actual rec- alumnado del Colegio Natora interina, que ha sido cional y Anexo Comercial -dijo- una segunda ma- de Olavarría, desconforme dre para el alumnado por la designación de desde los tiempos del Ins- nueva autoridad para el tituto Incorporado "Coro- establecimiento, se niega nel Olavarría", institución a concurrir a clase en privada que -como se señal de inmediata prosabe- fuera base del ac- testa". (De EL POPULAR, martes 20 de abril de 1948).

A la edad de 62 años, dejó de existir en la Capital Federal, don Enrique Crowe, estadounidense de origen y radicado en el país a partir de 1919, cuando vino a Sierras Bayas como empleado de la Fábrica Argentina de Cemento Portland, ingresando como un modesto jefe de turno, y en premio a sus aptitudes, contracción al trabajo y a la confianza que fue conquistando

entre sus superiores, fue escalando merecidos ascensos hasta llegar a ser superintendente, lo que ocurrió en 1938. Su trato afable, franco y llano irradiaba simpatía.

Una grave enfermedad lo había obligado a internarse en un sanatorio de la Capital Federal, donde se produjo su deceso, siendo inhumados sus restos esta tarde en el cementerio de Lavallol.

Su deceso causó hondo pesar, adhiriéndose al duelo el club San Martín de Sierras Bayas, que deFallecimientos

En Buenos Aires, dejó de

existir E. Crowe

signó al presidente del club, para despedir sus restos. (De EL POPULAR, martes 9 de marzo de 1948).

#### Luis Arzopalo

existir el lunes último en la Actualmente ejercía funcio- Comercial Industrial y ejer-

en cuyas canchas de fútbol, zona. destacó tanto sus virtudes de jugador como su caballerosi-C. Sud, Estudiantes, Racing y y la formación de sus hijos. En forma trágica dejó de en los equipos de Olavarría. ciones de cambista. Arzopalo POPULAR, viernes 12 de de 1948.

marzo de 1948).

#### Antonio Aitala

Ha dejado de existir en las primeras horas de la tarde de ayer en nuestra ciudad, el señor Antonio Aitala. Era un activo propulsor de la industria fideera en nuestro medio. Había nacido en Italia en 1891 y desde 1909 estaba en Olavarría y en plena adolescencia, en 1913, cuando tenía 22 años, juntamente con su padre, Egidio Aitala -hoy fallecido— instaló la fideería Aitala, para la elaboración de ese artículo, la cual fue mofue un conocido deportista, entre una de las mejores de la

dad ejemplar, acreditada en edad, la mayoría de los cuales Contaba con 57 años de largos años de actuación en transcurrieron en nuestra los equipos superiores de F. ciudad, donde situó su hogar

localidad de Quilmes, un ex nes directivas en el Club ció la presidencia y tesorería vecino de Olavarría: Luis Ar- Atlético Porvenir. Sus restos de la Sociedad Italiana de zopalo. Fue arrollado por un fueron sepultados en el ce- Socorros Mutuos. (De EL POtren cuando cumplía sus fun- menterio de Quilmes. (De EL PULAR, domingo 21 de marso

# Comenzaron a funcionar los comedores escolares

De conformidad con lo que se había resuelto en la última reunión de la Comisión de Ayuda Escolar, desde aver funcionan los comedores escolares.

Se suministra almuerzo a 620 alumnos que corresponden a las escuelas N° 4, 6, 8, 16, 17, 22, 24 y 32, y a un grupo de estudiantes de la Escuela Técnica de Oficios domiciliados en Loma Negra, que, por razones de horario en que funciona la escuela no tienen tiempo para ir a almorzar a su casa y regresar al establecimiento.

(De EL POPULAR del jueves 3 de junio de 1948).

#### La policía abate a Juan Catalino Domínguez

Protagonista de varios hechos sangrientos, Juan Catalino Domínguez, que varias veces burló a la policía, sólo ha sido aprehendido por ésta sin

Su vida de modesto, humilde y laborioso agricultor tronchada en 1914 con la fuga de su esposa, se trastornó desde entonces convirtiéndose en un resentido social que cargó en su cuenta varios asesinatos. Dispuesto a vengarse de su mujer, marchó a Buenos Aires y en oportunidad de encontrarla junto con la hijita de ambos arrebató a la niña e intentó matar a la madre, no logrando este propósito.

Fue entonces a Dolores y allí mató a cuchilladas a Narciso Peñalva y a Gregoria Rosas, de 57 años, padres del hombre que huyera con su esposa. La policía federal logró luego detenerlo en Mendoza y mientras era conducido a la metrópoli en automóvil, Domínguez saltó del vehículo y se internó en un maizal, huyendo en la zona de Pergamino. No obstante ir esposado, el criminal logró eludir la persecución policial.

Fue buscado empeñosamente con posterioridad pero recién en julio de 1945 se lo localizó en Mar del Plata. Allanado el domicilio donde se refugiaba, Dominguez fue sorprendido en el lecho, pero extrajo un revolver desde debajo de la almohada e hizo fuego contra la policla, hiriendo al comisario García en un brazo. Los agredidos hicieron uso de sus armas hiriendo a Juan Catalino en una pierna, reduciéndolo y trasladándolo al hospital de la ciudad balnearia. El proyectil le había afectado los huesos y andaba en forma muy dificultosa; pero pese a ello y aprovechando un descuido del vigilante encargado de su custodia, saltó por una ventana y huyó por segunda vez.

Deambuló luego por la campaña, encontrando refugio o trabajo en distintos lugares. En Azul habria de

sumar nuevos crímenes a los ya cometidos asesinando al hacendado Guillermo Alberti, al puestero Braulio Leguizamón y al peón Victoriano Serrano. Los tres fueron muertos a golpes por Dominguez que trabajaba como peón de Alberti con nombre supuesto.

Nada se supo desde entonces de las andanzas del criminal. Pero hace una semana se supo que merodeaba por la zona de Gral. Madariaga, por lo que se destacó una comisión a cargo del oficial inspector Cartey. Unos días después el comisario de Madariaga, señor Cavanna recibió una denuncia del vecino Pedro Jaureguiberry quien lo expuso que le habian robado un recado, señalando como autor del delito a un hombre que se hacía llamar Pedro Aguirre y que andaba en un sulky con ruedas coloradas.. Una comisión encabezada por el comisario Cavanna en averiguación del hecho se trasladó el domingo último al puesto "La Espadaña" a seis leguas de Madariaga, donde se sabía que solía alojarse un hombre de la filiación dada por Jaureguiberry. El encargado del puesto, Enrique Merlo, negó conocer al supuesto Aguirre, pero el sulky de éste evidenció que Merlo mentía. Los representantes de la autoridad se dirigieron hacia el vehículo, pero fueron recibidos a tiros por un hombre que se hallaba junto al sulky. El sujeto descargó su revólver, mientras la autoridad repelía la agresión. Cuatro proyectiles hicieron impacto, y el supuesto Aguirre, que luego habría de comprobarse era el audaz prófugo Catalino Domínguez, cayó muerto. Un balazo en el estómago y tres en la ceja derecha, pusieron fin a la vida azarosa del hombre que llegó a tener atemorizadas a extensas zonas cuando en ellas se sospechaba la proximidad del delincuente. (De EL POPULAR

del martes 20 de abril de

¿Impuesto a la piedra?

# Fueron presentados s proyectos para gravar a las industrias extractivas

Numerosos proyectos tuvieron entrada en la sesión de anoche del Concejo Deliberante de nuestra ciudad. Pídese un informe sobre el movimiento de las finanzas municipales de 1943 hasta 1947; y por gestión de la bancada radical se gestionan con la urgencia que el caso requiere, la inclusión de obras de saneamiento y aguas corrientes en Olavarría y aguas corrientes para Sierras Bayas. También se proyecta la adquisición de acciones de la Cooperativa de Panificación Limitada de Olavarría y de la Cooperativa de Carnes Limitada y la ampliación del paso a nivel de la avenida Del Valle, que se gestionará ante la

administración del Ferrocarril del Sud.

Pero sin duda alguna, lo de mayor interés, fue que tal como se preveía y anticipáramos tuvieron entrada dos proyectos de ordenanza, gravando las industrias extractivas del suelo olavarriense. Una de ellas, correspondientes el sector peronista —y de la que no hemos podido obtener informes sólo a último momento— está compendida en un voluminoso expediente integrado por 23 ordenanzas sobre distintos aspectos de la vida comunal. La fuente de recursos la constituye un impuesto al cemento, cal y piedras, en las proporciones siguientes: por cada tonelada de material formativo del cemento, dos pesos; por cada tonelada de cal, dos pesos, por cada tonelada de granito, piedra caliza, cascajo, etc. un peso. Se fija además. "la equiparación del material para elaboración de tonelada; idem de pedregullo \$ 1 la tonelada.

El otro proyecto, del que ha suministrado copia el El otro proyecto, dle que ha suministrado copia del sector radical que lo auspicia, grava la extracción de piedra, caliza, arcilla, granito, dolomita, cuarcita y arena de disgregación granítica, en el distrito, en proporciones que para la caliza y arcilla, son de \$0,20 la tonelada, por las primeras 10.000 toneladas anuales; 0,40 por tonepor las primeras 10.000 toneladas anuales; 0,40 por tonelada de 10.001 a 50.000; 0,60 por cada tonelada de 50.001 a 100.000 y 0,80 por cada tonelada de 100.0001 en adelante. Para el granito, dolomita, cuarcita y arena de disgregación, la proporción impositiva es de 0,10 la tonelada hasta las primeras 50.000; 0,20 de esa cantidad hasta 100.000 y en adelante 0,30. Se establece que el producido de ese gravamen se distribuirá el 50% para obras públicas; 40% para la atención de salud pública y asistencia social; 5% para investigaciones, estudios y fomento de la industrialización de materias primas del partido; 2 por ciento para la creación de becas destinadas a que continúen cursos de especialización los mejores alumnos egresados anualmente de la Escuela de Artes y Oficios de la Nación; 2 por ciento para fomento y aumento de subsidios a las bibliotecas públicas y uno por ciento para la forestación de caminos.

Otro proyecto presentado por todos los miembros de la representación radical, es la donación de un terreno a las agrupaciones ferroviarias de Olavarría, para que constituyan en ésta un Hospital Regional.

Constitución del Consejo Escolar local

Cabe acotar que también ayer, quedó constituido el Consejo Escolar local, que preside el señor Juan Montesano, con la secretaría de Mario A. Ruiz, siendo tesorero el señor San Martín e Inspector el señor García. (De EL POPULAR, domingo 16 de mayo de 1948).

NOTA DE LA REDAC-CION: En la asamblea del martes 29 de junio, con la asistencia de la totalidad de los concejales (Cicarelli, Fierro, Italiani, Giri, Laporte, MacDonald, Moya, Piombo, Pologna, Scipioni, Scheinsohn y Spinella), y de los mayures

contribuyentes (Bongiorno, Di Carlo, Elbey, Esteva, García, Lajud, Larreche y Pane), fue aprobado el impuesto a las canteras. Peronistas y contribuyentes votaron en favor del impuesto, que tras largo debate fue aprobado.

## Datos del IV sobre Censo nuestra ciudad

Se han dado a concer ayer los datos del IV Censo Nacional de la población relativos al territorio bonaerense, de los que informamos en lugar a parte.

Las cifras correspondientes a Olavarría que nos suministra un despacho de United Press, son las siguientes:

Olavarría: varones 28.295 mujeres 24.444. El porcentaje de masculinidad es del 115,8; es decir que habitan en el distrito 115 hombres por cada 100 mujeres.

La población total del distrito es de 52.739 personas, distribuidas en la siguiente forma: población urbana 26.763 (el 50,7%); y población suburbana 25.976 (49,3%).

(De EL POPULAR del martes 8 de junio de 1948).

#### LA FIESTA DE LA RECREACION

Más de mil seiscientos niños, todos de guardapolvo, todos llenos de la euforia simplista que es privativa de la niñez y con la ávida esperanza de una jornada de alegría y juegos, pasaron ayer por nuestras calles, desde las distintas escuelas, en marcha hacia el parque Carlos Guerrero, donde se desarrollaría "La Fiesta de la Recreación".

El espectáculo tuvo la simpatía de siempre, la misma que arranca el aplauso espontáneo y un poco emocionado del público, que se apeñuzca, en las aceras en los días de fiesta patria, cuando la columna infantil, uniforme y marcial, pasa por las calles, ganando toda la fiesta para sí. También ahora el público salió a las puertas de sus casas para aplaudir a los pequeños; sólo que en esta ocasión no hubo solemnidades, no fue preciso el paso marcial, y la bandera azul y blanca recibió su homenaje cuando todos estuvieron agrupados al pie del mástil del parque Carlos Guerrero. Pero el libre albedrío, esa autodeterminación que llevaban las columnas, no restó interés ni emoción a su paso, y, por el contrario, cuando los niños estuvieron rodeando el mástil, nadie pudo substraerse al deseo de elogiarlos.

La ceremonia de izar la enseña patria, no por repetida perdió solemnidad, sobre todo porque más de mil gargantas entonaban la "Oración a la Bandera". al propio tiempo que los colores azul y blanco se iban haciendo ala en la diafanidad de la mañana primaveral.

Una vez izada la bandera, las columnas de alumnos, con sus respectivos maestros se dirigieron al lugar que tenían asignado, en el sitio donde se

llevan a cabo las kermeses estudiantiles. Cada escuela tomó ubicación y desde ese momento, el parque Guerrero fue de los niños y no hubo lugar, rincón umbrío o soleado, donde ellos no fueran. A lo largo de las horas, entregados a sus juegos, a sus canciones, a su alegría desbordante, brindaron un espectáculo inolvidable y feliz a los mayores, contagiando con sus risas e identificados con el placer que disfrutaban los pequeños.

Por la tarde, una vez que se hubo hecho los honores al suculento asado a la criolla, preparado expresamente, se realizaron competencias deportivas, jugándose partidos de fútbol y básquetbol entre las distintas escuelas, concitando la atención de los maestros y alumnos que rodearon los fields para alentar a sus favoritos.

Caída la tarde y cuando el cansancio por tanto trajîn se estaba haciendo sentir, se ordenó el regreso y fue dable observar entonces una excelente disposición para la obediencia por parte de los niños, quienes en perfecto orden y entonando cánticos escolares, se fueron agrupando nuevamente al pie del mástil, donde al instante se arrió la bandera. Poco después y entre vivas y cantos, cada escuela tomó el camino de regreso, dejando atrás la estela de su alegría y llevando el recuerdo de un día plenamente vivido. En cuanto a la organización de la fiesta, que corrió por cuenta de la Comisión de Distrito de la Dirección de Educación Física, no acusó fallas y conformó a la concurrencia.

(De "EL POPULAR", domingo 21 de setiembre de

1947)

#### FUERON AGASAJADOS TRES MEDICOS DEL HOSPITAL



Muestra el grabado los asistentes al homenaje rendido anteayer por el alumnado de la Escuela de Enfermeros a los doctor es Rufino Fal, Rodolfo Padín y Jaime León Trilla, quienes aparecen arriba; en la parte inferior del grabado, los alumnos de la Escuela, posande para este diario. (Fotografía y fotograbado EL POPULAR)

#### Recital de canto a cargo

Esta tarde a las 19 horas, habrá un recital de canto a cargo del tenor ecuatoriano Alfredo Pareja, en la sede social de los "Jóvenes de la Acción Católica", en Balcarce

Nº 45, siendo la entrada gratuita.

Sobre el citado Pareja, dice un diario de la prensa ecuatoriana en Guayaquil: "Desde ayer se encuentra entre nosotros, el destacado tenor ecuatoriano, señor Alfredo Pareja, quien en los actuales momentos constituye el más alto valor de nuestro arte lírico, ya que en la última gira que el citado artista acaba de realizar por Colombia y Venezuela, ha sabido poner muy alto el buen nombre de

nuestra Patria". "Pareja hizo sus estudios en el Conservatorio Nacional de Música de Quito. Se trata de un joven de nítida voz y de un arte tan acendrado que, pese a su juventud, le ha

permitido conseguir ruidosos triunfos".

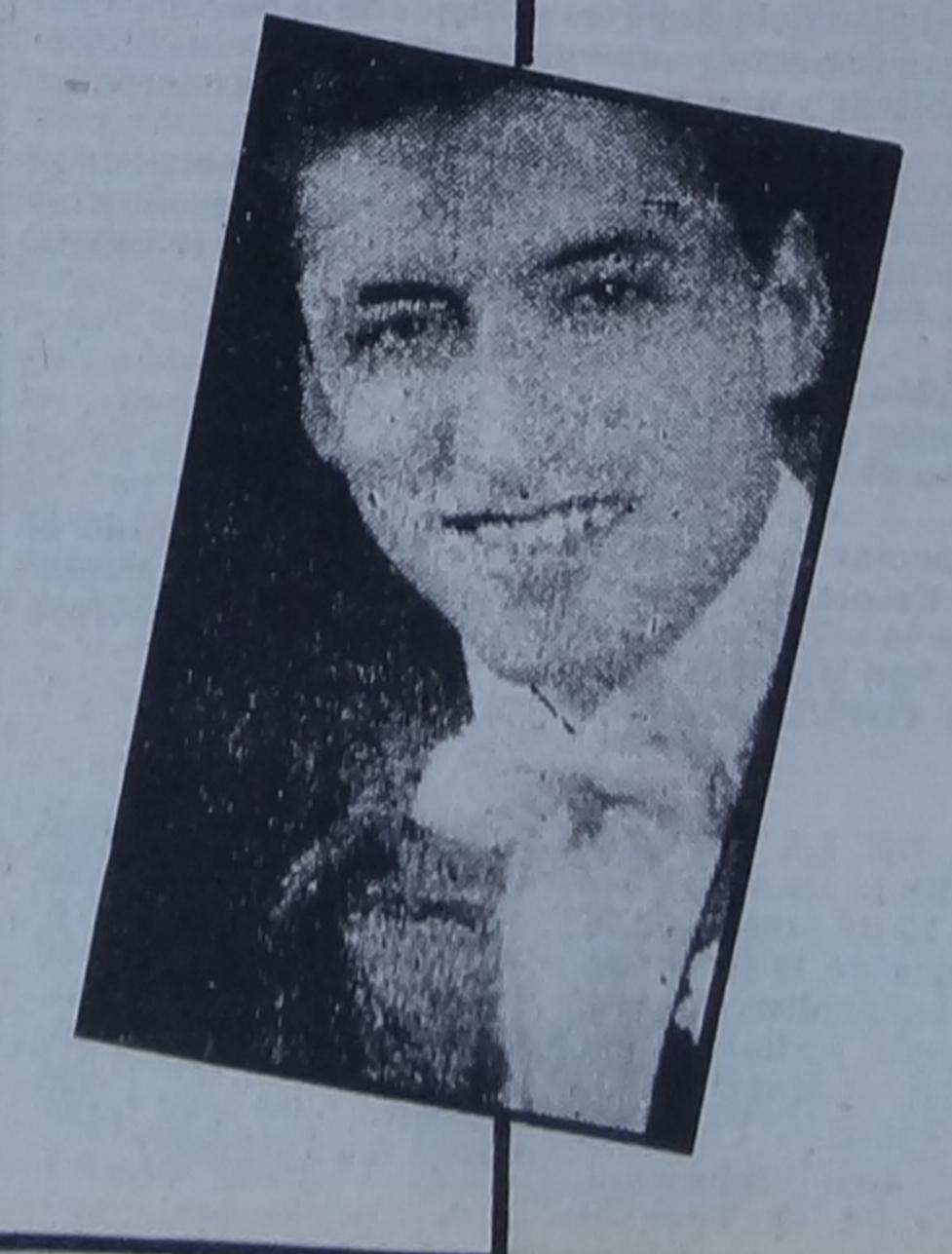
El diario "El Tiempo" de Bogotá menciona: "Un notable acontecimiento artístico fue el recital ofrecido anoche en la Casa de España por el joven tenor ecuatoriano Alfredo Pareja. El público que llenaba la sala de actos, supo premiar con aplausos la actuación del destacado artista ecuatoriano, quien no solo tiene excelentes condiciones vocacionales, sino un fino gusto de interpretación que le garantizan grandes triunfos en su carrera.

Alfredo Pareja se graduó de profesor de canto el 19 de julio de 1946 mereciendo la máxima calificación de 21 puntos, por aclamación. Fue el primer presidente de la Asociación Escuela de Música de la Universidad Central; present6 su primer recital de canto en el Teatro Sucre bajo los auspicios de la Casa de Cultura Ecuatoriana.

Las diferentes modulaciones de su bien timbrada voz le han proporcionado la satisfacción del elogio amplio y autorizado de notables críticos", dice el diario "La Paz". (De EL POPULAR, martes 6 de enero de 1948).

NOTA DE LA REDACCION: Bajo el título "Exitosamente hizo su presentación en ésta el tenor Alfredo Pareja", EL POPULAR se refirió el jueves 8 de enero de 1948, a la brillante actuación del señor Alfredo Pareja.

Alfredo Pareja





#### Escuela en el Asilo de Huérfanas

Una comunicación recibida en el Consejo Escolar de esta ciudad, anuncia que por decreto del Director General de Escuelas se ha creado la escuela primaria número 33, la que funcionará en el asilo de huérfanas "San José", en Pueblo Nuevo.

(De "EL POPULAR", jueves 17 de junio de 1948.

#### Inauguración de la plaza 17 de Octubre

El domingo a las 19 horas, se realizó la ceremonia de inauguración de la plaza "17 de Octubre", en Sierras Bayas. En primer lugar se entregó al Comisionado Municipal, una bandera donada por el Sindicato del Cemento y Afines; luego el señor Sergio Herbón izó la enseña patria; la fanfarria del C-2 ejecutó el Himno Nacional y luego habló el señor Herbón para entregar la plaza al pueblo de Sierras Bayas, sinedo bendecido el mástil donado por el señor Enrique Crowe, en ceremonia que estuvo a cargo del sacerdote Nicolás Poort y en la que actuaron de padrinos el señor Sergio Herbón y la señora Juana Tadich de Díaz; Mario Ruiz y la señora Jesuina V. de Robbiani, en representación del Comisionado Escolar y su esposa, que se encuentran de viaje; el señor Enrique Crowe y suó esposa Ermelinda B. de Crowe; Adolfo Veyrand y la señora Nélida Veyrand de Saiz. Posteriormente habló el presidente de la Comisión de Fomento, don Guillermo Fernández y fue servido un aperitivo en honor de las autoridades e invitados especiales, en el patio cubierto de la Escuela Nº 14. Durante el desarrollo de los actos se entregó una orden de compra a la señora Elena T. de Trejo. (De EL POPULAR, martes 27 de enero de 1948).

#### Con animación se despidió al Carnaval

Con entusiasmo, la ciudad despidió anteayer al Carnaval, celebración que ha alcanzado brillo a través de las fiestas sociales organizadas por los clubes y asocaciones de diverso carácter. A la siesta se jugó con agua y por la noche, el corso oficial contó con la adhesión de una crecida cantidad de personas y familias. Las máscaras sueltas con sus ocurrencias y pantomimas dieron animación a la reunión, así como también las comparsas y entre los jóvenes imperó el juego con agua, quedando rezagado el del papel picado y cayendo en el olvido definitivo la serpentina, de gran aceptación en los carnavales de antaño.

Como es habitual, en la última noche se procedióa discernir los premios correspondientes a comparsas, murgas, vehículos mejor adornados y máscaras sueltas. En máscaras y vehículos mejor adornados, los primeros premios terminaron desiertos. "Los Maraqueros de Racing", lograron el primer premio en comparsas, con 500 pesos y 300 pesos logró "La Baguala" del barrio La Noria. La mejor murga fue la de Laveglia, que cobró 250 pesos y la segunda fue la Murga Mixta "Los Colegiales del 900".

(De EL POPULAR, martes 17 de febrero de 1948.

so paraje Il'de may n he arrai ty he as f qu gacias a u Mermano Guitarte, A two Lamas ado y com Lque reali

lf en nue

debido a la

donces col

mpo redu

plaborac

logaron la

mpeten as Benjan usen los to no hic con total Para ello
al Parque



### de los barrios

Tras dos finales que habían terminado 0 a 0, el tercer partido final del Campeonato de los Barrios (segunda división), que se jugó en el Field Olavarría y que dirigió R. Torrado, consagró como campeón al equipo de El Provincial (Venter, Palacios, y Milani, Bellagamba, Martini y Wrobel, Ríos, Olalla, J. Bellagamba, J. Bellagamba y Narciso). Derrotó por 1 a 0 en disputado match a Pueblo Nuevo (Migliavacca, A. Cabri y Ponce, Guevara, I. Cabri y Mussa, Cano, Olivetto, A. Portaluppi, H. Torres y Amado).

El gol lo convirtió Olalla a los 2 m. de iniciado el encuentro. Jubilosamente fue celebrado el triunfo, siendo sacados en andas los jugadores Venier y Olalla por la parcialidad de El Provincial que recorrió luego varias calles de Pueblo Nuevo celebrando su conquista.

(De "EL POPULAR", martes 20 de enero

de 1948).

# Se dotará al Parque Carlos Guerrero de cancha de golf

El golf en nuestro medio tomó carta de ciudadanía en 1941, debido a la labor que en su beneficio desarrolló el por entonces comisario de policía Antonino Cambaceres y un grupo reducido de aficionados, quienes, contando con la colaboración del profesional señor Francisco Martínez, lograron la habilitación de la cancha instalada en el hermoso paraje denominado "La Isla", que fue inaugurada el 1º de mayo del referido año. En forma lenta pero segura, fue arraigándose el entusiasmo por el nuevo deporte y fue así que llegamos a 1946, en que es traído, por obra y gracias a un grupo de animosos y entusiastas cultores (los hermanos Vicente y Benjamín Gutiérrez, Dr. Manuel Guitarte, Alfredo Tesoriero, Wilfredo Beaucamp, Francisco Lamas y otros que sería largo enumerar), el destacado y competente profesional de golf, señor Angel Corona, que realizó una notable labor en beneficio de ese deporte.

Hubo competencias con pleno éxito y los triunfos de los hermanos Benjamín y Vicente Gutiérrez en dos años consecutivos en los torneos jugados en el Golf Club Sierra de la Ventana, no hicieron otra cosa que corroborar que este

deporte estaba a buen nivel en Olavarría. El entusiasmo pareció luego haber decaído y ahora, nos enteramos de que un grupo de golfistas han solicitado, al parecer con total éxito, la rehabilitación de tan noble deporte. Para ello han gestionado la cesión de las quintas linderas al Parque Carlos Guerrero, propiedad de la institución, para la construcción de una cancha. Para ello han reunido una considerable suma, con la que cubrirán los gastos que demande su instalación, la cual se efectuará de acuerdo a los progresos alcanzados en la parte técnica para la colocación de los green, bunkker y los

accidentes propios de toda cancha de golf. Sin duda que este paso que dan los golfistas es de fundamental importancia y no sólo redundará en beneficio del C. A. Estudiantes, cuyo Parque C. Guerrero se hermoseará aún más, sino que favorecerá en particular a Olavarría, puesto que el golf es hoy por hoy muy practicado entre los turistas. (De EL POPULAR, miércoles 30 de junio

de 1948).

OET

#### Ha sido constituido ya el Club S. y D. El Provincial

Con la asistencia de 52 vecinos del barrio del Ferrocarril Provincial, el domingo pasado se efectuó —de acuerdo con lo anticipado por este diario—, la reunión a los efectos de echar las bases para la formación del Club Social y Deportivo El Provincial.

Por voluntad unánime de la reunión efectuada, quedó integrada la comisión provisoria que tendrá a su cargo la preparación de los estatutos que regirán la entidad. Estará así integrada: presidente, señor Armando Narciso; secretario, Francisco Vessena; prosecretario, Felipe Dalena; vocales, Alberto Vigna, Rogelio Ríos, Ernesto Belaunzarán, Domingo Targiano, Juan Carlos Pereyra y Roberto Green. La subcomisión de fútbol la integrarán los señores Rogelio Ríos, Alberto Olalla y Nicolás Spíndola.

Es finalidad de esta comisión provisoria, una vez llenados los trabajos preliminares, llamar a asamblea general para el 28 de febrero próximo para que surja de la misma la comisión directiva que regirá los destinos de este nuevo club. (De EL POPULAR, miércoles 28 de enero de 1948).

#### PRIMERA DIRECTIVA

Don Santiago Adradas preside la primera C. D. del club El Provincial, tras haberse distribuido los cargos. Vicepresidente será Luis Devalle; secretario, Francisco Vessena, prosecretario, Ernesto Belaunzarán, tesorero, Roberto Green; protesorero, Nazario López Camelo; vocales, Domingo Targiano, Adolfo Presa, Juan C. Pereyra y Rogelio Ríos. Además se integraron subcomisiones de fiestas, fútbol y pro - sede. (De EL POPULAR, martes 9 de marzo de 1948).

#### Pueblo Nuevo'y su primer paso en pro de casa propia

Anteayer los dirigentes del Club Atlético Pueblo Nuevo han dado el paso inicial para el logro del anhelo común de toda entidad novel: tener su casa propia. En efecto, el club ha adquirido un solar de 50 x 50 m., es decir un cuarto de manzana, que se halla ubicado en la intersección de las calles Pueyrredón y Chacabuco.

La novel entidad ha pagado por ese terreno la suma de 11.800 pesos y de acuerdo a informaciones suministradas por los dirigentes del club Pueblo Nuevo, piensan levantar dentro de breve tiempo su sede social, que contará con un amplio salón para bailes y además serán construidas algunas dependencias necesarias para el funcionamiento de la entidad. Por el momento, algunas personas allegadas a la entidad, se hallan empeñadas en la tarea de confeccionar los planos correspondientes para luego aprobar el más conveniente.

(De "EL POPULAR", martes 20 de enero de 1948).

#### Augusto Rado, profesor de tenis llegó a ésta

Como oportunamente informara este diario, ha llegado a nuestra ciudad el ex campeón italiano de tenis y no hace mucho tiempo una de las figuras más distinguidas del tenis europeo, señor Augusto Rado. El distinguido raquetista ha sido contratado por varios clubes de nuestra ciudad y de Azul, en los que actuará como profesor, realizándose así un nuevo impulso ponderable por promocionar el tenis regional. El grabado muestra al señor Rado —en el centro-acompañado por los dirigentes del tenis local señores doctor José María Torres, José Marchueta y Hugo Martinelli.

El señor Rado, que arribó acompañado por su señora esposa, doña Lina Rossi, fue agasajado anoche en el Fogón Criollo, de Racing, donde se sirvió una cena en su honor. Asistieron a la misma, además del citado profesional y su esposa, las siguientes personas: señoras de Pellegrini, Bazzano, Marchisio y Torres; señoritas de Martinelli y Betita Simona; y señores J. Marchisio, A. Bazzano, D. San Román, E. Pavlicevic, J. Mañero, J. Pelliccioni, M. Combessies, J. Marchueta, Dr. Pellegrini, G. Hoffmann, H. Martinelli, Dr. J. M. Torres, H. Páez, M. Azzi y L. Capuano. (De EL POPULAR, sábado 10 de enero de 1948).

#### Olavarría triunfó en el Divisional de natación

Nueve records fueron superados en el torneo Divisional de natación que se disputó el domingo, de mañana y de tarde en la pileta del Club A. Estudiantes, bajo los auspicios de la comisión de distrito de la Dirección de Educación Física. Delfa G. de Gainza, Ana María Azzi, Julio Hojmann (que ganó tres pruebas), Humberto Camplone (ganador de dos carreras) y Roberto López (que hizo suyas tres competencias), fueron los nadadores olavarrienses que se destacaron. (De EL PO-PULAR, martes 2 de marzo de 1948).

#### Roberto López fue subcampeón en la Provincia

Como corolario de aquel torneo, Roberto López concurrió a los campeonatos provinciales de natación que se disputaron en el mes de marzo en Junin, donde tras ser ganador de su serie de 200 m. libres, se clasificó subcampeón provincial, empleando 2m. 56s9/10, detrás de O. Diaz (Trenque Lauquen), que fue el campeón y lo aventajó por 5 segundos. (De EL POPULAR, domingo 21 de marzo de 1948).

#### agradables Alcanzó proporciones la reunión inaugural del primer torneo de natación auspiciado por el C. A. Estudiantes, con carácter de interno y que tuvo lugar anteayer en horas de la tarde en la piscina del Parque Carlos Guerrero, siendo presenciada la jornada por una crecida concurrencia.

Se logró en la reunión el mejoramiento de varios records locales, lo que demuestra bien a las claras el grado de preparación de los participantes y el ansia de superación que existe en ellos.

Roberto López resultó la figura central del concurso, ya que en dos de las tres pruebas que corrió, logró reducir los records locales existentes, puesto que redujo los 33 metros corridos por Juan Cabral en 20s a 19s2/5 y su propia marca en los 400 m. de 7m02s a 6m 47s 2/5 y también estuvo cerca de batir el record de O. Oliver (h) en 100 metros llanos. También Fabio Canelo batió su propio record en estilo libre y Edgardo Marino el

de 33 m. espalda. Y donde el espectáculo alcanzó su mayor itensidad fue en damas, donde la nota de la reunión estuvo a cargo de Myriam Burnet que tras reñida puja logró quebrar a Norma Ressia, en los 33m. estilo pecho para menores, empleando Burnet 31s 4/5 y superando la anterior marca de 37s 2/5 que tenía en su poder Fanny Ripoll. María E. Tagliaferri no pudo alcanzar la marca de S. Ramón en 33m. estilo libre seniors y las demás pruebas fueron solamente discretas. En

los saltos ornamentales Justo Díaz y Julio Liste fueron los ganadores, aventajando el primero a Jacinto Ferreyra (h) y el segundo a Camplone y Hojman.

En la prueba sobre un largo de pileta de orden humorístico, hubo puesta entre Pocho Camplone y Fabio Canelo, que fueron los únicos que terminaron la carrera, pero perdiendo varias prendas durante su realización. (De EL PO-PULAR, martes 13 de enero de 1948).

Fueron mejorados varios records de natación en G. A. Estudiantes



#### Francisco Bianco 18° en Pringles

Juan Manuel Fangio ganó el Gran Premio Automovilístico Ciudad de Coronel Pringles, con Chevrolet, empleando 18h49m42s1/5 para recorrer las dos etapas y a un promedio de 108,081 km. por hora. Segundo fue O. A. Gálvez, 3° E. Marcilla y 4

Ernesto Blanco. El olavarriense Francisco Bianco, con el Chevrolet N° 77, terminó en el 18° puesto, tras ser 36° en la primera etapa. Largaron 107 corredores y solamente llegaron 22, tras recorrer 1.000 kilómetros plagados de todo tipo de obstáculos, con muy difíciles caminos.

Por esa razón, crecida concurrencia le dio la bienvenida al regresar a Olavarría, debiéndose conceptuar como excelente su performance.

(De "EL POPULAR", martes 2 de marzo de 1948).

Llega Francisco Bianco a Olavarría y el pueblo lo recibe con algarabía. En una dura prueba en Prinrecibe, donde habían largado 56 pilotos, cumplió l as dos etapas y se clasificó 18°. Fue destacada su labor, en una prueba donde las deserciones fueron mayoría.



Apertura: record
en recaudaciones

En el Parque Carlos Gne
Billeti ales de contros Gne

En el parque Carlos Guerrero, se sicos rivales del rerero Apertura entre los classicos rivales del riel. Ferro C. Sud (Nogal, Pendones, Tacchella, Borzi, Armendano, Soles a 1. Walter Nogal (GCS) y R. Pendone, Pendones (FCS) en contra decretaron el 1 a l del mer tiempo y Lionel Armendal 1 a l del pesos con cincuenta. Esa cifra supera la supera la studian des partidos que alcanzaría supera la su

# Raúl Bricka y Feliciano Ciancio fueron campeones provinciales

La octava división ganó el campeonato atlético provincial de los Segundos Juegos Deportivos. La integraron atletas de Azul, Olavarría, Pigüé y Laprida y dos de los atletas olavarrienses se han clasificado campeones provinciales.

Raúl Bricka conquistó el título en 800 metros llanos en 2m. 07s. y fue subcampeón en 1.500 detrás de Cubitoso (Junín). Feliciano Ciancio por su parte, venció en los 5.000 metros, en 16m. 47 s. aventajando nada menos que a Roselot, que entró segundo. Fue asimismo destacada la actuación de Domingo Cascio, tercero en lanzamiento de la bala, con 12 metros 01 centímetros, y segundo en lanzamiento del disco, donde ganó el juninense Seratto.

Otras labores destacadas olavarrienses fueron las de Cidalia Belo, tercera en salto en largo damas; Nelly Maletta, segunda en lanzamiento del disco damas y de la posta local 4 x 100 - 200 - 400 - 800, que ganó su serie y fue tercera en la clasificación final.

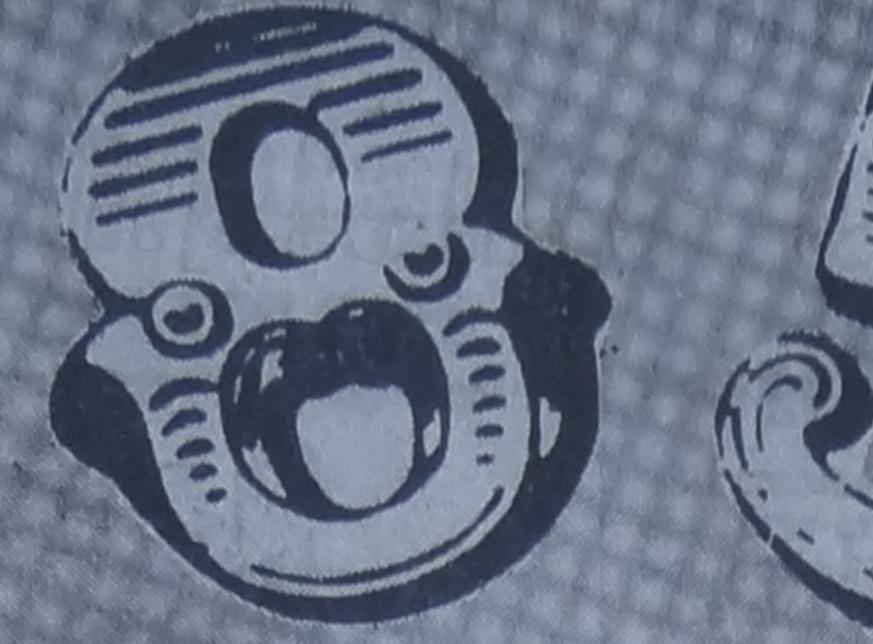
Los azuleños a su vez ganaron varias pruebas.

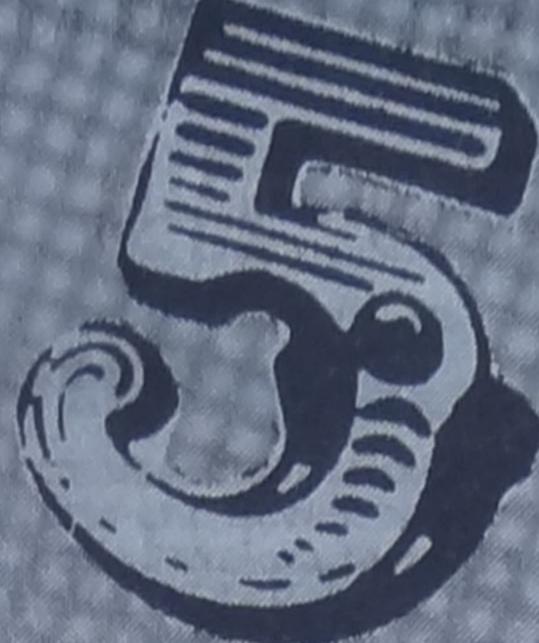
(De EL POPULAR, martes 25 de mayo de 1948).



Domingo Cascio

Historia de los últimos





というできた。 とうできる またいとう ままりとう またいとう またいとう またいとう またいとう またいとう またいとう またいない

años de Olavarria Nombro

1948 SEGUNDA PARTE

FIL POPULAR

Olavarría, domingo 14 de julio de 1985



# Hinojo inaugura su hospital

En la foto ubicada en la parte superior aparece el edificio inaugurado con la presencia del ministro edificio inaugurado con la presencia del ministro de Salud Pública. Carlos A. Bocalandro; abajo, el edificio que aguardó al funcionario y la columna público que aguardó al funcionario y la columna de jinetes que escoltó a la carroza en que fue trasladado hasta el lugar del acto. (De EL POPU-LAR del 6 de julio de 1948)



# Síntesis del segundo semestre de 1948

Las elecciones realizadas en diciembre, que confirmaron el triunfo del peronismo, un poco más amplio que en los comicios para Intendente, demostraron que en nuestra ciudad y en el país, el Partido Peronista predominaba sobre el Radicalismo. Asimismo, los debates del Concejo Deliberante, con mayoría peronista y los extensos debates con el radicalismo y el conservadorismo, provocaban el interés de la "barra", que acudía a las habituales sesiones. Al finalizar el año, se decía no a un importante impuesto impositivo que se quería imponer, para paliar el déficit de la Comuna.

El Instituto Médico de Olavarría, inauguraba sus nuevas instalaciones y el Padre Romano, cumplía sus Bodas de Oro sacerdotales. También una importante firma: Explosivos Dieterle, celebraba sus Bodas de Plata.

Entre muchos de los enlaces registrados, señalemos los de Otilia Etchepare Alfredo Mariani, Elsa L. Renero - Amador
A. Iglesias, Clelia Giretti - Héctor Larreche, Beatriz De Martino - Américo J. Mañero, Delia Bourgeois - Alfredo Ibáñez,
Josefina Diorio - Osvaldo Pascual, Mercedes Ortega - Santiago Etcheto, Sira
Adradas - Andrés Mángano, Adelma A.
Ippólito - Raúl O. Argain y Aminta Ochoa José De Felice.

Existía un proyecto para escriturar a favor de la Diócesis de Azul, el terreno que ocupaba la iglesia San José, que era de propiedad de la Municipalidad de Olavarría.

\*\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*\*

Algunos de los fallecimientos del semestre, eran los de Damián Ferraro, Tomán Barbieri, Antonio Messineo, Marcelino Occhi, Mario Podestá (en un accidente mientras realizaba el servicio militar), José Erro, Fernando Combessíes, Pedro J. Buiraz, Julián Bados, Francisca de Berrino, Dominga C. de Antista, Brígida P. Vda. de Ramos, Guillermina N. de Zampatti, V. M. de Herrera, Fausto Fernández, Irene D. de Lourtet, Antonio Germán Louge, Andrés Baccini, Graciana Zubiría de Goicoechea, María O. de Corvi, Domingo Rusciolelli, María B. Pilotta, Juan J. Echeverría, Horacio Teuly (en Tandil), Eugenia N. de Vidali, Nélida C. de Bustamante, Isabel C. Vda. de Etcheveste, Juan Politti, Pío Stazonelli, Luis Spinola y Ernesto Mignogna.

Hondo pesar causó el deceso de Juan Galgano, que actuara en la Cooperativa Agraria, presidente de la Cooperativa de Panificación y que también estuvo en la cooperativa de Carnes. Era radical y actuó en el Comité local y como bochófilo del Club Estudiantes.

También falleció el Dr. Gregorio de Beláustegui, 64 años, uruguayo, con 40 años de residencia en Olavarría, donde fue uno de los primeros médicos veterinarios, habiéndose dedicado también a la cría de ganado.

\*\*\*\*\*\*

El deceso de don Ernesto Mogávero, que fuera director de la banda municipal —luego disuelta por llegar la fanfarria del C-2—, acaecido a los 87 años, causó también su pesar, habiéndose desempeñado el mencionado como Director de la Escuela Municipal de Música. También dejó de existir Martín Olaechea, que se radicara primero en Las Catalinas y luego cerca de Loma Negra. Provenía de España y fue muy conocido por sus actividades comerciales y agrarias.

Por gestión de Santiago Cañizo, se tramitaba la construcción del matadero de Hinojo, que se iba a efectuar en las cercanías del cementerio de aquel punto.

Gilberto R. Bintana se recibía de abogado en La Plata y Ruddy Varela era el gran animador de los bailes de Ferro.

Estudiantes era ganador del torneo Ciudad y Sierras de básquetbol. Vencía en la final a Loma Negra por 36 a 25. Carpi, Iturralde, Bava 15, Spinella 15, Rodríguez 2, Andreis y Ocampo 4, goleadores del ganador y R. Amalric 9, Milía 7, R. Raymondi 2, A. Vignalik 3 y e I. Bertoletti 4. para el derrotado.

Se promulgaba la ordenanza que gravaba a las canteras, el 6 de julio.

El Ministerio de Salud Pública remitía el aparato de rayos X al Hospital local y se autorizaban otros gastos, entregándose además artículos sanitarios a diversas entidades.

37 nuevas industrias se radicaban en el país. Se creaban por parte del nuevo gobierno, fuentes de trabajo, pues se iban a ocupar 8.000 personas, entre obreros y técnicos.

Omar Vázquez y Roberto Del Valle, eran dos ciclistas que se lucían en el medio, donde había otros apellidos ilustres, como los de Vavrín, Dómina, los Humberto, etc.

La delegación de Catastro era trasladada a la ciudad de Azul, por ser mejor centro geográfico y haber más movimiento de ese tipo en Azul y Tandil.

Al nevar en la Cordillera, el país soportaba el invierno más cruel de los últimos años. La temperatura tenía aire polar.

Jacobo Falik en "La Vuelta del Chaco", era 27° sobre 130 volantes que habían largado, con el coche N° 45. Después abandonaba en Roque Sáenz Peña y Daniel Musso era el vencedor.

Azul eliminaba a Olavarría en el primer partido del Campeonato Argentino por 5 a 2, el 18 de julio en Villa Fidelidad. Ese equipo azuleño, con seis olavarrienses, fue subcampeón provincial después, al perder la final por 1 a 0 ante La Plata.

H. Benazzi-R. Cristóbal (La Madrid), ganaban el 7º provincial de pelota en Estudiantes y el dueño de casa (R. Paz - E. Alfieri), se quedaba con el "Estímulo".

Ya estaba constituida la Cámara de la Industria de Olavarría. Juan B. Rípoli, Enrique Vinuesa, Ing. V. Bianchi, Herman Aust, eran los que propiciaban la misma.

\*\*\*\*\*\*

Ferro conquistaba el título de tercera especial, al ganarle a San Martín. Jugaban entre otros, Dardo Maitini, Ismael Halle, Battiato, Cayón, Amadeo y Atenor Bellingeri y Portaluppi. Omar Capuano, Alberto Silva, Carlos Camarata y Orlando R. Segui, eran cuatro de las mejores voces del campeonato de cantores de los barrios.

José M. Rodríguez batía el récord local de salto triple en poder de Del Río con 12,445 metros.

\*\*\*\*

Delia Izaguirre era la nueva soberana del campo, elegida en una gran fiesta realizada en La Colmena. La coronaba la reina saliente, María H. Arouxet.

Racing se daba el gusto de ganarle la final de un reducido a Estudiantes, en básquetbol, por 23 a 12, al término del año.

Rubén Fierro batía el record de salto en largo, con 5,92 metros y Martín Salías, el de 3.000 metros, con 9m 47s 2/5.

José Cobo, olavarriense, era nuevo subteniente del Ejército y recibía el sable de manos de Perón. Eran sus padres Manuel Cobo y Haydée López Negrete.

Fabio Canelo y Roberto López, batían récord de natación en Estudiantes, en 33m. espalda y 33m. libres respectivamente.

Ya se anunciaba la habilitación del nuevo correo, para enero del '49 y se jubilaban en dicha dependencia Florentino Cocconi, Cataldo Naselli y Ricardo Paredes.

Víctor Arena, conseguía el título de martillero público y Alfredo Rosito, era agasajado al cumplir sus bodas de plata como farmacéutico.

\*\*\*\*\*

\*\*\*\*\*

Cañizo insistía ante el F. C. Sud, para que fuese retirado el embarcadero de hacienda, que afectaba al sector de una barriada.

Se contaba ya con nuevas ambulancias para el Hospital local y su similar de Hinojo.

Se creaba el Club Juvenil Panamericano de Olavarría, como filial del Rotary Club. 21 alumnos eran nombrados, cada uno para estudiar a fondo, a las naciones americanas y Canadá, con el fin de profundizar el desenvolvimiento cultural y económico.

El 17 de noviembre se había decretado el patentamiento de canes en Olavarría. Se llevaba un registro municipal y se cobraban 5 pesos a los perros y 10 a las perras, efectuándose el fichaje canino.

29 pobladores de Sierras Bayas, recibían sus títulos de los terrenos que habitaban y Umberto A. Smith, cumplía el 25 de noviembre 30 años en EL POPULAR jubilándose como periodista.

El ingeniero Luciano Indavere presidía

la comisión Pro-Urbanismo de la ciudad. Edmundo Galbiati actuaba de vice.

\*\*\*\*\*

La Cámara de Diputados aprobaba el plan de viviendas económicas y se destinaban 4 millones para Olavarría.

También se reglamentaba la cantidad de páginas que debían tener los diarios.

Almendor Mailharro, se llamó el único volante, de Olavarría, que corrió en la Buenos Aires - Caracas. Fue 38º en la primera etapa, llegó en la segunda y debió abandonar en la tercera por fallas mecánicas.

Estudiantes sembraba 20.000 truchas en el Tapalqué. Don Federico Horning, responsable de muchas cosas del bienestar ciudadano, denunciaba una serie de hechos que perjudicaban a Olavarría como ciudad, por haberlos comprobado y después de que personas ignoradas quemaran el rancho albinegro de la Isla e hicieran morir a millares de alevinos que estaban en una pileta de aquel lugar.

un efe

les I

Vacional

to el país

nitz, rea

urso del 1

li provis

mistas 501

mistas 22.

scrutinio

urojó cifr

moy algo

I hade se

Miobre 47

te votanti

apadrona

Pari

El vecino Humberto Soldini donaba una manzana detrás de las vías del Ferrocarril Sud, a la altura del Monumento al Trabajo, para el Hospital Ferroviario, con la condición de que las obras se iniciaran dentro de los dos años.

El Dr. Julio Fassina, asesor letrado de la Municipalidad, defendía el gravamen a la industria extractiva. Refutaba en extensa nota al procurador de la Suprema Corte, donde estaba radicaba una denuncia de Canteras Villa Mónica.

el terreno para construir su sede social en Las Heras y Tacuarí. Con gol de Orfeo Fratesi, Talleres de Remedios de Escalada le ganaba a Ferro de Olavarría 1 a 0, en partido concertado por el pase de Angel Borzi, por entonces "carbonero", al equipo visitante. Esa tarde, Borzi - Fratesi integraron el ala derecha.

Se arbolaban los caminos pavimentados: de Olavarría a la Escuela de Agricultura, de Loma Negra a San Jacinto, un kilómetro hasta Sierras Bayas, desde Hinojo al cementerio de aquel punto y de Hinojo a Colonia Hinojo. Se plantaban álamos.

El 28 de agosto, habían comenzado en Olavarría las Primeras Jornadas Odontológicas, organizadas por el Círculo Médico Odontológico local. Vinieron delegaciones de La Plata, Capital Federal, Bahía Blanca, Azul, Tres Arroyos y General La Madrid.

Se fomentaba la construcción de escuelas de campaña y la creación de cursos nocturnos en el Colegio Comercial.

Un nuevo empréstito, en este caso de 250.000 pesos, otorgaba la Provincia a la Comuna.

\*\*\*\*\*\*

Mariano Lezarta era el nuevo director de la Escuela de Agricultura y el Dr. Alfonso Hourcade, de la Sociedad Rural de Olavarría, tesorero de CARBAP.

# Se hará un barrio de viviendas obreras: aprobóse el presupuesto

Se ha recibido ayer en la Municipalidad, una nota del Poder Ejecutivo de la Provincia, en la que se transcribe el decreto por el que se aprueba el presupuesto acordado por la repartición respectiva, para la construcción de un barrio de treinta y cinco viviendas para obreros y que asciende a la suma de ochocientos veintiseis mil cuatrocientos diez y seis pesos con setenta y seis centavos. Por otro artículo

del mismo decreto, se autoriza a la Dirección de la Vivienda Económica para llamar a licitación la construcción de esas casas dentro del presupuesto mencionado.

(De "EL POPULAR", sábado 3 de julio de 1948.

NOTA DE LA REDAC-CION: El sábado 31 de julio, EL POPULAR informaba que las obras del nuevo barrio de viviendas se iban a iniciar el lunes 2 de agosto y que habían sido adjudicadas a la

firma Coata Varsi y Scognamiglio, la que se comprometía a realizarlas en la suma de \$ 1.135.910,54 o sea el 37,5% por encima del presupuesto oficial que es de \$ 826.116,76. El señor Miguel Dib, representante de dicha firma, fue el que hizo el anuncio. Dicho barrio se levantaba en el terreno donde supo estar instalado el campamento de la GEOPE, sobre el camino afirmado a la zona Industrial.

# Amplio triunfo peronista en los comicios de diciembre

Se han efectuado las elecciones convencionales reformadoras de la Constitución Nacional, el domingo 5 de diciembre en todo el país. Ha sido amplio el triunfo peronista, reafirmando el éxito del mes de marzo del presente año.

En la provincia de Buenos Aires, los cómputos generales son los siguientes: Peronistas 501.259; Radicales 215.404 y Comunistas 22.151.

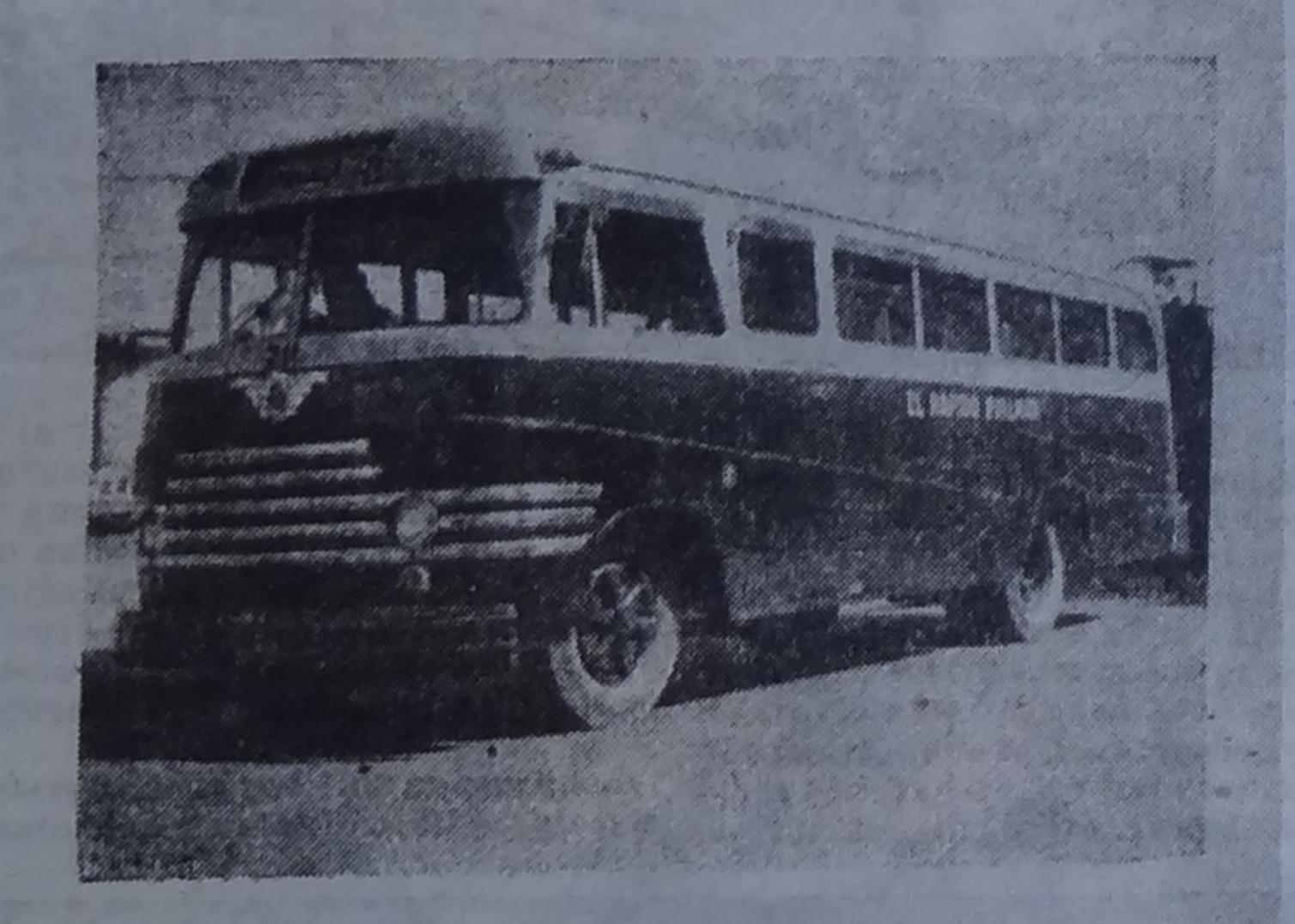
El escrutinio en distintos puntos del país arrojó cifras claras en favor del peronismo y algo similar ocurrió en Olavarría, donde se realizaron elecciones correctas sobre 47 mesas y con la suma del 60,4% de votantes sobre el total de personas empadronadas, que eran 13.638.

Los peronistas lograron 4.839 votos; los radicales 2.841 y los comunistas 205. En las elecciones de marzo, las cifras habían sido para peronistas, radicales y comunistas, de 3.812, 3.008 y 223, lo que dice bien a las claras que en esta ocasión, el triunfo del peronismo ha sido mayor.

La noticia del resultado del comicio fue recibida con calma en nuestra ciudad. Numeroso público, en completo orden, desfiló por nuestras pizarras para enterarse de la novedad, mientras poco después de consignada en las mismas, el Comité Peronista de la calle bulevar Pringles, efectuaba disparos de bombas.

(De EL POPULAR, miércoles 15 de diciembre de 1948).

Para el servicio entre Olavarn'a y Azul



El presente grabado nos muestra el mievo ónmibus Alfa Romeo librade al servicio público el 15 de noviembre próximo pasado por la empresa El Rápido, de los señores Lovecchio y Cia, en la linea Azul-Olavarría. En poco menos de un año esta empresa, ha adque rido dos nuevas unidades para una mejor comodidad del público y para ofrecer un servicio normal. (Fotografía y fotograbado Elipopullar).



Pasa el 2 de Caballería durante el desfile del 9 de julio de 1948

#### En Colonia San Miguel

#### Doña Catalina R. de Masson, tiene 201 descendientes

Ha cumplido 80 años de edad la señora Catalina Ruppel de Masson, estimada y caracterizada vecina de Colonia San Miguel. El grato acontecimiento la encuentra rodeada del cariño y el afecto de sus numerosos familiares y la simpatía de aquel vecindario, donde la señora de Masson es una figura venerable y un ejemplo de lo que puede la fe, el amor y dedicación en la educación de los hijos y en la realización de obras de bien público.

Doña Catalina Ruppel de Masson, es tronco de 201 descendientes, entre hijos, nietos y bisnietos, que constituyen hogares honestos y laboriosos y que gozan de la mejor estimación en aquel y otros vecindarios. Tener 201 descendientes, no es común, en estos tiemos. Por ello, estimamos de interés detallar la descendencia que se sucede en la siguiente forma:

La señora Ruppel de Masson, tiene los siguientes hijos, que a su vez son padres en la cantidad que se detalla: Juan Braun, 14 hijos y 6 fallecidos; Santiago Masson, 12 y 2; Juan Masson 4 y 2; Pedro Masson 11 y 2; Luis Masson, 14; Tomás Masson 5 y 1; José Masson 11 y 2; Miguel Masson, 6, lo que hace un total de 76 vivos y 15 fallecidos.

A su vez doña Catalina Ruppel de Masson, tiene los siguientes nietos, con su correspondiente descendencia: Carolina Hammerschmidt, 10 hijos; Ana Krotter, 8 vivos y uno

fallecido; Juan Braun 9 y 1; Ana Braun 6 y 2; María Braun 4 y 1; Miguel Braun 4; Clemente Braun 3; Jorge Braun 3, Luis Braun 3, Victor Braun 1; Hortensia Braun, 1; Celeste Masson 2, Berta Masson 4 y 1; Luisa Masson 2, Santiago Masson 3, Miguel Masson 4, Lituina Masson 2 y 1; Manuel Masson 3, José Masson 2, Valentin Masson 2 (fallecidos); Juan Masson 2, Miguel Masson 4, Bautista Masson 2, Vicente Masson 3 y 2; Silvia Masson 1, Mercedes Masson 1 y 2; Antonia Masson 1, Susana Masson 1, Adelina Masson 4, y Tucho Masson 1. Hacen un total de 90 vivos y 12 fallecidos.

(De EL POPULAR, sábado 17 de julio de 1948).

#### El Dr. Guitarte va a congresos en Europa

Profesores médicos, pertenecientes a distintas facultades e institutos científicos del país, partirán el 22 del actual en un avión de las F.A.M.A. para Europa, donde asistirán a varios congresos.

Confirmando una noticia que anticipáramos hace varias semanas, integrará dicha embajada el otorrinolaringólogo local doctor Manuel F. Guitarte.

(De EL POPULAE, miércoles 11 de agosto de 1948)

# Unión de mutualidades locales

Entre entidades mutualistas de la localidad, ha quedado resuelta la constitución de un organismo central que agrupe a todas las sociedades de socorros mutuos, la que se denominará "Unión Mutual de Olavarría". -Con el objeto de llevar adelante estos trabajos se ha nombrado una comisión provisoria, integrada en la siguiente forma: presidente, don José Mendía; secretario, Ricardo Jordán; tesorero, Alfredo Librandi y vocales, Francisco Baltz y José

Abdala.-Entre las finalidades que tendrá la "Unión Mutual de Olavarría", figuran las de promover a la mayor vinculación y mutua cooperación entre todas las asociaciones adheridas. así como también a sus componentes; estudiar y resolver los problemas especificos o sociales relativos a las instituciones representantes - y la contratación de los servivicios médicos y profesionales para la atención de los socios de las mutualidades adheridas.-

(De "EL POPULAR", domingo 15 de agosto de 1948).-

#### Edificio para centro de profilaxis

Oportunamente fue licitada la construcción del pabellón para el Centro de Profilaxis y Tratamiento en Olavarría, obra que ahora acaba de ser adjudicada por el Poder Ejecutivo de la Provincia a la firma Santos Ferroni, con un presupuesto de \$209.423,31.

#### Acto en la Escuela Normal Mixta



Se cumplió ayer en la Escuela Normal Mixta el acto organizado por la Cooperadora 'DOMINGO F. Sarmiento" en adhesión a los festejos del "Día del Estudiante". Se desarrolló un interesante programa en el que se incluyó la representación de la pieza cómica "Clase Modelo", cuyos protagonistas aparecen en el grabado. Son los jóvenes Angélica Carrozi, Mary Erripa, María Celia Giangreco, Ety Jordán, Evangelina Pontiggia, Mabel Pagano, Myriam Scheinsohn, Enrique Abdala, José Piombo, Jorge Amoroso, Raúl Trobiani y R. Mónaco. (De EL POPULAR del domingo 19 de setiembre de 1948).

# Escuela Industrial se denominará la Técnica

Habiéndose estructurado los planes de estudios de la enseñanza técnica del país, en forma tal que los alumnos que cursan actualmente estos estudios y aquéllos que ingresen en el futuro puedan, sin previo bachillerato, cursar estudios universitarios para obtener el título de ingeniero, y habiéndose completado en un año el ciclo correspondiente a las Escuelas Industriales, la dirección del establecimiento ha recibido una transcripción del decreto del gobierno de la Nación, por el cual se dispone que en lo sucesivo la actual Escuela Técnica de Oficios local, se denominará "Escuela Industrial de la Nación (Ciclo Medio) Olavarría".

(De EL POPULAR, sábado 31 de julio de 1948).

#### Nace la entidad gremial de los martilleros locales

En la sede del Centro Comercial Industrial se llevó a cabo anoche la reunión convocada para constituir el Centro de Martilleros de Olavarría. Asistieron representantes de los martilleros G. Pelliccioni Triaca y Cía., Luis I. Sallíes, J. Iturralde, Moya y Marino, González Guerra, S. Juan Malaval, Juan N. Piombo, Mariani y Gaspalou, O. Domínguez, R. Sansot, S. Aldape, Dimarco y Lázaro.

Explicados que fueron los motivos de la reunión, los presentes coincidieron en la necesidad de organizar la entidad gremial de los profesionales del martillo. Se dispuso integrar una comisión provisoria -que componen los señores Juan N. Piombo, Osvaldo Domínguez y Enrique Dimarco- que deberá redactar el proyecto de estatutos para someterlo a la consideración de la asamblea que se convocará en breve.

Se resolvió asimismo enviar a los señores Juan N. Piombo y Enrique Dimarco, como delegados de los martilleros locales a la conferencia nacional del gremio a realizarse en Mar del Plata en los días 10, 11 y 12 del corriente. La comisión provisoria ha resuelto reunirse el iernes próximo a las 19,30.

Se adhirieron a los fines de la reunión las casas de remates Falabella Hnos. Capdevielle, Kay y Cía. y V. Piermattei Hnos.

(De "EL POPULAR" del sábado 2 de octubre de 1948)

#### Las barreras del FF.CC y los desagües del B. Uriburu

Por 17°. vez, fue rota una barrera del Ferrocarril Sud ante el paso de un colectivo. Esa era la noticia aparecida ayer, ante el cual visitó nuestra redacción el superintendente comercial de distrito de dicha empresa, señor W.A. Dudbridge, quien nos explicó que con respecto a la segunda barrera de ese paso, a las dos franjas de la avenida Presidente Perón, que el FF.CC. tiene hechos los planos desde 1946 y que solamente se espera la aprobación porparte de la Dirección Nacional de Transportes, para habilitar la otra mano, no dependiendo pues ello del Ferrocarril, como se menciona continuamente.

Otro tema de la ciudad, son los desagües del bulevar Uriburu, obras por las cuales se ha interesado el Intendente, señor Cañizo, quien ha dirigido una nota al Director del Hidráulica, ingeniero Félix Nieves, informándole de que, debido a las lluvias, el citado bulevar se torna intransitable y dificulta el acceso de los peatones de la zona sub-urbana a la parte céntrica de la ciudad.

(De EL POPULAR, jueves 15 de julio de 1948)

# Obreros del cemento y la huelga de 11 días

Después de once días y 16 horas de huelga, los obreros de la industria del cemento portland, se disponían a reanudar sus tareas hoy a las 4 de la madrugada. Se confirma así lo que anticipáramos ayer sobre la inminencia de la reanudación de trabajo en las distintas fábricas de nuestro distrito (Loma Negra, Sierras Bayas y Calera Avellaneda), y de todo el país, lo que no implica por el momento, la solución del diferendo existente entre obreros y empresas, por cuanto la discusión de algunos puntos del convenio continúa en Buenos Aires.

Al paro de los obreros de la industria del cemento, se había agregado luego la adhesión del personal administrativo.

(Sintesis de una nota aparecida en EL POPULAR del viernes 6 de agosto de 1948).

### Primera promoción de peritos mercantiles locales



Los siete jóvenes que aparecen en esta foto tuvieron el honor de ser los primeros egresados de la Sección Comercial Anexa al Colegio Nacional. Habían iniciado sus estudios en 1944 en el Instituto Cnel. Olavarría (ICO), fundamento de la actual Escuela Nacional de Comercio y Colegio Nacional. De pie, desde la izquierda: Reynaldo E. Aitala, Héctor Bompadre, Osvaldo Baldini y Raúl H. Pereiro. Sentadas: María E. Mandagarán, Egle Olga Devalle y Azucena García.

# Con la asistencia del Dr. Bocalandro fue inaugurado el Hospital de Hinojo

El vecino pueblo de Hinojo vivió el domingo último, como era lógico esperar, un día de intenso y justificado júbilo. Diremos más, vivió un día de fiesta, para lo cual vistió sus mejores galas. Motivos fundamentales había para ello. Veia cristalizada aquel vecindario una obra por la cual había luchado sin descanso y a la que entregó sus mejores esfuerzos y energías en los últimos años: la inauguración de su hospital.

En la consecución de tales propósitos la Sociedad de Fomento de Hinojo, a cuya iniciativa se

debe la obra, trabajó sin descanso, apoyada solidariamente por el vecindario, no sólo de aquella zona, sino también del partido todo de Olavarría. El esfuerzo de una entidad y de un pueblo puesto al servicio de una causa de bien público, se veía coronado por el más amplio de los éxitos. Ese esfuerzo puede resumirse en el hecho de haber entregado, resuelto, al Estado, un problema tan fundamental como el de la asistencia hospitalaria. De no ser así, quien sabe cuánto tiempo habiera trascurrido sin que Hinojo contara con el

moderno nosocomio inaugurado el domingo.

Aliando recuerdos entre viejos vecinos de Hinojo, se comentaba que nunca ese humilde y olvidado pueblo había vivido un día de tanto regocijo y satisfacción como el de ayer.

El pueblo de Hinojo se vistió de gala ayer. La tranquila población cambió de fisonomía desde horas tempranas. Sus calles se vieron engalanadas con la enseña patria y con la animación de los vecinos del lugar y de poblaciones cercanas que concurrieron para participar de esos momentos de alegría y satisfacción.

de Hinojo. Por su parte, con su discurso, tomó posesión del Hospital el Dr. Bocalandro, quien a su vez, lo ofreció a todos los vecinos de Hinojo, diciendo entre otras cosas: "Cumplo pues, una vezmás, con un deber: entregar la solución de un problema. Aquíteneis vuestro hospital. En cada uno de sus servicios, vereis flotar un argentino impulso, la verdad reciente de los tiempos nuevos, que inspira la acción pujante del Presidente, General Perón; de nuestro Gobernador y la modernísima labor del Ministerio de

Salud Pública".

Director interino

Inaugurado el Hospital Provincial de Hinojo, el Ministro de Salud Pública, Dr. Bocalandro, informó a las autoridades de la Sociedad de Fomento, que hasta tanto sea designado el director de dicho establecimiento, quedará a cargo interinamente de su dirección, el médico del regimiento 2 de Caballería, teniente Miguel Angel Caramela.

En cuanto a la designación de director, de acuerdo a informes que hemos recogido, el cargo sería provisto por concurso, con la participación

de los médicos de Olavarría que deseen hacerlo. Por lo que se refiere al funcionamiento del hospital, posiblemente todavía han de transcurrir unos días hasta que ello acontezca, dado que aun resta proveerlo de algunas co-

(De EL POPULAR, martes 6 de julio de 1948)

NOTA DE LA REDAC-CION: Por gestión del Dr. Juan Errecart, se logró un subsidio de 150.000 pesos para el Hospital de Hinojo y el propósito era que una vez recibido el dinero, se pudiera construir un nuevo pabellón para el citado hospital.

### Eugenio Held, 50 años al servicio de la hotelería

Ha cumplido cincuenta siempre en funciones de años de actividad profesional en el complejo comercio hotelero, el señor Eugenio Held, actual propietario del Savoy Hotel de nuestra ciudad, uno de los establecimientos más importantes de la provincia de Buenos Aires y del interior del país.

Con motivo de tan singular acontecimiento visitamos ayer al señor Held, a quien encontramos en plena labor directiva. preocupado, como es habitual en él, en la atención de todos los detalles de la organización a su cargo, secundado por sus hijos en forma eficaz, en quienes ha sabido formar expertos colaboradores.

Algunas de sus conclusiones fueron éstas.

"Inicié mi aprendizaje profesional el 17 de julio de 1898 en el Hotel Markuardt, de Stuttgardt, capital de la Provincia alemana de Wuerttemberg. Hice allí todo el curso, que comprende, comedor, cocina, bodega y escritorio, haciéndole notar que era uno de los hoteles más calificados de Europa. El 20 de enero de 1902 egresé, para trasladarme a París, donde presté servicios en grandes establecimientos,

vasta responsabilidad.

"Después de algunos años, estuve siempre ejerciendo la profesión en Londres, Brigthon, Manchester, Niza, Montecarlo, Ginebra, Baden-Baden, El Cairo, Venecia, Ostende, Marsella, Nápoles y Sorrento, para finalizar en el Colegio Superior de Ulm, la hermosa ciudad alemana situada a orillas del Danubio.

"Arribé al país en 1909 y durante los primeros 5 años actué como gerente del Hotel Royal, cargo que abandoné para trasladarme a Asunción del Paraguay. Allí en 1921 contraje enlace con la que es mi esposa y abnegada compañera. En compañía de ella, prosigue nuestro entrevistado, viajé luego hasta Alemania, donde adquirí un hotel ubicado en Baviera, del que me desprendí para regresar a la Argentina, en agosto de 1928. Luego de actuar en el Gloria Palace de Buenos Aires, llegué en 1932 a esta gran ciudad de Olavarría, en cuyo seno llevo realizada una labor que toca a ustedes juzgar".

(De EL POPULAR, jueves 22 de julio de 1948).

Discursos

El presidente de la Sociedad de Fomento de Hinojo, señor Juan Marín, al hablar en el acto de inauguración, agradeció la colaboración de las autoridades y señaló el auspicio prestado por el vecindario



Señarita Rosa L. Ronchi. elegida Miss primavera en el baile efectuado el dia 2 del corriente por el Club Atlético Pueblo Nuevo. (Fotograbado EL POPULAR).

# Clima de guerra en el Concejo Deliberante: proyecto rechazado

Tuvo derivaciones inesperadas la asamblea de concejales y mayores contribuyentes. Fue rechazada anoche por unanimidad la nueva ordenanza impositiva proyectada por el Departamento Ejecutivo local. Hubo una reunión previa a la asamblea en el despacho del Intendente, donde el bloque de concejales adictos al señor Cañizo, presentó una nota manifestando entre los cuatro puntos, que después de haber estudiado con los concejales radicales el proyecto que reforma la ordenanza general impositiva y a pocas horas de la asamblea mixta no pueden aceptar la imposición de los radicales, en el sentido de que, para que ellos apoyen la reforma, en el presupuesto de Gastos y Cálculo de Recursos se rebaje el sueldo al señor Intendente Municipal y personal directivo, así como también a la remoción del personal en general. Que con conciencia peronista no pueden aceptar esa imposición porque el peronismo ha llevado los salarios al nivel de gastos y costo de la vida, humanizándola y

dignificándole, y el rebajar sus haberes sería retrogradar a épocas felizmente pasadas.

La asamblea se inició con 45m. de retraso, a las 1,15 del día de la fecha y concluyó a las 2,45, en que efectuada la votación nominal, todos los concejales y mayores contribuyentes se pronunciaron por el rechazo del proyecto de ordenanza impositiva.

El Intendente señor Cañizo, había aclarado que al solicitar la colaboración de los concejales, inclusive de la oposición, lo había movido únicamente el propósito de nivelar los gastos de la administración, pero que en ningún momento había querido sacrificar al pueblo. "Tenemos una ordenanza sancionada el 29 de junio, pero hasta el momento no se ha podido cobrar; por eso se creyó conveniente hasta solucionar esa situación, sancionar otra ordenanza impositiva. Estaba en mi ánimo, en el caso de cobrarse luego los fondos correspondiente al impuesto a las canteras, solicitar al Concejo la disminución de los im-

proyectados puestos ahora".

Cabe señalar que singular expectativa había creado la asamblea de mayores contribuyentes y concejales, especialmente por la activa propaganda callejera efectuada contra el proyecto del D.E. en la tarde de ayer, por parte del sector peronista disidente; como así en diversos episodios de orden político registrados en los últimos días. Por esa causa una concurrencia extraordinaria ocupó la "barra" desde hora temprana.

La división de los sectores del Concejo y la posición radical insistiendo en la necesidad de efectuar economías en diversos rubros, hace improbable que prospere la iniciativa oficialista, situación que determinaría el fracaso de la reunión que debía realizarse para el año 1949. En consecuencia, la comuna deberá regirse en el año próximo con el mismo presupuesto y cálculo de recursos que el vigente en

(Sintesis de las dos páginas aparecidas en EL PO-PULAR del viernes 31 de diciembre de 1948.

# En el campo de Laclau, se hará el Aero Club Olavarría

Se entregó ayer al Aero Club local, el campo expropiado para la construcción del futuro Aeródromo Provincial. Arribaron funcionarios del Gobierno de la Provincia, en un aparato que aterrizó a las 10,30 en el campo del señor Alfredo Fortabat, en San Jacinto. Las autoridades visitantes fueron recibidas por el Intendente Municipal, señor Santiago Cañizo; el presidente del Aero Club, Dr. Alejandro Aramburu y los miembros del mismo, señores Erripa, Améndola, Cestona, Martinelli, Dr. Miretzky, Herbón, el Juez de Paz Nouzeilles y el secretario O. Domínguez.-

De inmediato la comitiva se dirigió al campo elegido para el aeródromo y que lo constituyen las chacras 791, 792, 823 y 824, de la Sucesión Laclau, ubicado en las

proximidades de Loma Negra. Luego de una inspección al mismo, se trasladaron a la ciudad, siendo obsequiados con un aperitivo servido en el buffet del Parque Carlos Guerrero, seguido de un almuerzo.-

A las 14,30 en el Juzgado de Paz, se labró la correspondiente acta de toma de posesión del campo por parte del Gobierno de la Provincia y cumplido ese requisito se hizo entrega del mismo al Aero Club de Olavarría. Tras un aperitivo servido en Estancias Unidas del Sud por parte del señor Domingo Chojo, los huéspedes viajaron de regreso a La Plata.-

(De "EL POPULAR", sábado 11 de septiembre de 1948).-

meanch

moará qu

phajando

trooles

ne el con

senor Jos

nera que

irl a má

sional Tr

mestro 1

=Olavarri

inde juego MPULAR,

sidio

in ea

Sapori

ndel Esta

# Hace muy pocos días, la radiofonía difundió al país, el ejemplo de un muchachito porteño que cursó los seis años de la escuela primaria, sin faltar un sólo día a clase. Magnífico ejemplo sin duda, de amor a la escuela, de perseverancia y contracción al estudio. Ejemplo que da también, un modesto muchachito ola-

plo que da también, un modesto muchachito olavarriense, con el agregado que paralelamente a su concurrencia al aula, trabaja para ayudar a su familia.

Se trata de Nelio Néstor Orsatti, de 13 años de edad, que aprueba hoy, último día de clase, el sexto grado en la Escuela Nº 8 "General José de San Martín", con asistencia perfecta en

ral José de San Martín", con asistencia perfecta en los seis años. Sus clasificaciones son excelentes, su conducta ejemplar. Por las noches, Nelio Orsatti trabaja en el Teatro Municipal como chocolatinero; con ello contribuye a solventar las necesidades de su modesto hogar, cuyo jefe desapareció hace algunos años.

Su vocación de estudioso no será interrumpida en el ciclo primario;
pese a su modesta condición, el joven Orsatti se
propone continuar con sus
estudios en el anexo Comercial del Colegio Nacional.

(De EL POPULAR, martes 30 de noviembre de 1948).

NOTA DE LA REDAC-CION: Posteriormente se supo también que Lily Angélica Modarelli había cursado los siete grados primarios de la Escuela Normal con asistencia perfecta lo que le valió la felicitación del personal directivo y docente del establecimiento, concediéndosele la distinción de firmar en el Libro de Honor del Departamento de Aplicación.

#### Subsidio para el Tiro Federal

El grabado reproduce el proyecto del futuro stand del Tiro Federal de Olavarría, confeccionado por el asesor técnico de la entidad, señor Ricardo E. Martínez y aceptado por el Ministerio de Obras Públicas de la Nación. Al realizar su asamblea general el Tiro Federal, llegó el anuncio del subsidio por 20.000 pesos, que le otorga el Gobierno de la Provincia.

(De EL POPULAR, martes 31 de agosto de 1948)

#### Un récord: abuela a los 32 años...

Madre a los 14 años y abuela a los 32. Así, escuetamente, se resumen los episodios fundamentales de la vida de una muchachita humilde, que podrá, quizás, servir de tema al comentario de una nota sentimental y humana. Nosotros hemos de remitirnos a la simple enunciación de la noticia, que es realidad desde el 19 de agosto. Ese día nació en la Sala de Maternidad del Hospital Coronel Olavarría, un varoncito, hijo de Enriqueta Benítez, de 18 años. La joven mamá es hija a su vez, de María Bustamante de Benitez, nacida el 8 de agosto de 1916. Abuela y madre residen desde hace tiempo en Buenos Aires, adonde se hallan ya con su nieto. Una mujer olavarriense es, pues abuela a los 32 años. Todo un récord...

(De EL POPULAR, martes 31 de agosto de 1948).

### Accidente fatal: murió el alférez J. R. Martínez

Confirmóse que perdió la vida en un accidente un joven olavarriense. Se trata del alférez Jorge Rubén Martínez, de 23 años, que cursados los estudios en la Escuela Normal, ingresó al Liceo Militar, pasando luego al Colegio Militar de la Nación y posteriormente, becado por su aplicación, a la Escuela Militar de la Aviación de Córdoba, de donde egresó en 1947 con el grado de alférez del cuerpo aéreo.

Prestaba servicios últimamente en la base de Paraná, donde inició hace dos semanas un vuelo de ejercicio sobre las cataratas del Iguazú, con mala fortuna, ya que el aparato se precipitó sobre las cataratas, siendo arrastrado por la corriente y no fue posible salvar a sus ocupantes, al cabo mayor Augusto Díaz y el alférez Jorge Rubén Martínez.

El joven Martínez, que era singularmente apreciado en el ambiente juvenil de nuestra ciudad, donde alternaba, contaba apenas 23 años de edad. Su deceso ha tenido honda repercusión en Olavarría, ahondada por las circunstancias trágicas e inesperadas en que se produjo.

(De EL POPPULAR, sábado 13 de noviembre de 1948).

#### Una madre olavarriense muy prolífica y digna

En la Maternidad del Hospital Coronel Olavarría, nacieron el 14 de junio de 1948, Mario Reinaldo y Teresa Martina Urrutia, hermanos gemelos. Su salud era normal, pesaban al nacer, tres kilos y medio. Su madre, doña Martina Larrechea de Urrutia, había quedado viuda cuatro meses atrás.

Hasta aquí, la noticia no tiene nada de extraordinaria, a no ser la desgraciada contingencia de la viudez y la orfandad de las criaturas. Pero es que los gemelos nacen ascender a 15 la nómina de descendientes del prolífico matrimonio de un vasco con una criolla de sangre eúscara en su tercera generación de ascendientes. A los 41 años de edad, doña Martina, que pasó su vida en el campo, siguiendo a su marido en las rudas faenas de nuestra tierra y en la crianza de una prole que aumentaba casi todos los años, es madre por decimocuarta vez y pese al dolor por la desaparición de su esposo y la estrechez de sus medios de subsistencia, la recia descendiente vasca ha recibido con maternal alborozo, el doble advenimiento. Viven en Alberdi 340.

(Síntesis de una nota aparecida en EL POPULAR DEL MARTES 20 de julio de 1948).



Con motivo de cumplir años la niña María Mercedes Zubiría sus amiguitas se reunieron en el domicilio de sus padres el sábado pasado para cumplimentarla. Ello dio motivo a una bulliciosa reunión siendo las invitadas debidamente atendidas, transcurriendo la tarde en un marco de sana alegría. Asistieron las niñas Adelina Azzi, Myriam Onchalos, Clara Tolcachier, Marcolina Valicenti, Elsa Bo, Gladys Alvarez, Nelly y Norma Brun, Pety Sgarbosa, Beba y Aurora Pestoni, Olga y Roberto Del del jueves 4 de noviembre de 1948).



En el buffet del Parque Carlos Guerrero se efectuó anoche la cena con que los amigos del señori Alfredo Ibáñez lo despedian de la vida de soltero, dando lugar la misma a una amable reunión de mesa tendida en su honor, entre elles los señores Luis Alvarez, Enrique Messineo, Roberto Sánchez Rolando Ochoteco. Alfredo Gatti, Manuel Ibarrondo. Rodolfo Paz. Angel Ibarrondo, Luis Di Carlo, Clemente Rubén Pistasoli, Enrique Sánchez (Foto y fotograbado EL POPULAR).

Srta, Carmen Ortega, clegida Princesa de la Flor de Olavarría. La flor de su preferencia es la violeta. (Fotografía y grabado EL POPULAR).



# Mailharro y Francia, con otro coche en Buenos Aires - Caracas

otro coche "Ciudad de Olavarría", es-otro coche "Ciudad de Olavarría", es-ri en la Buenos Aires-Caracas. No de-ri en la participación de Jacobo M. wick en la gran carrera de la América del Sur, puede decirse sin embargo que el del Sur, puede de nuestra ciudad no edera susente, en cualquier caso, en esa meras armas en competiciones de esta

naturaleza. -

Silenciosamente, con modestia a tono con el taller en que se ha cumplido la tarea, el señor Mailharro ha venido haciendo sus aprestos con la eficaz colaboración mecánica de José Francia, que será su acompañante y de José Pinocchi, además del intenso trabajo conflado en la carrocería a Atilio Bulfón.

(De "EL POPULAR", miércoles 1 de septiembre de 1948).-



### Estudiantes, su cancha de olf y llega José Travleso

se viene trabajando intensamente en la construcción la nueva cancha de golf del club A. Estudiantes. La ncha ocupará quince hectáreas y desde el 12 de agosto eviene trabajando en ella. Delos nueve greens que consari se han construído cuatro, aunque a ellos les falta el ambrado respectivo. Otras obras, como las zanjas y la lembra de árboles se están efectuando y asimismo, se nforma que el conocido profesional de golf y a su vez arquista, señor José Travieso, es quien dirige la obra, la ual se espera que pueda ser inaugurada en el mes de narzo o abril, a más tardar del próximo año.

El profesional Travieso, que se encuentra ya con su amilia en nuestro medio, se habrá de instalar definitiamente en Olavarría y será quien impartirá las enseñanas del noble juego en nuestro medio.

(De EL POPULAR, miércoles 1 de setiembre de 1948)

#### Subsidios para Racing y para un gran estadio

La Plata 20 (Saporiti).- El Senado de la Provincia, en su reunión de hoy aprobó una iniciativa del señor Oscar Lara, Por la que se destina la suma de un millón de pesos para la construcción del Estadio "Ciudad de Olavarría". Además, Senado prestó su sanción favorable a otra iniciativa el mismo legislador, por la que se concede un subsidio e medio millón de pesos al Racing Club de Olavarría. Este proyecto, como el anterior, pasa en revisión a la amara Joven que lo tratará en la próxima sesión.

De "EL POPULAR" del jueves 21 de octubre de 1948)

### Fútbol trágico en San Miguel: 1 muerto

En una incidencia entre espectadores de fútbol, resultó vecine un hombre. El hecho se produjo el domingo en la vecina localidad de San Miguel, donde el apasionamiento de la las incidencias del juego, derivó en un hecho de sangre de fatales consecuencias. Por una copa debian Mer los equipos de Independiente de Colonia San Mide Driva Colorada de Azul, pero la presencia de jugadores primera en la visita, determinó que el trofeo no se pusiera en juego. Se midieron igual amistosamente y diri-Benjamin Orsatti. A los 30 m. se produjo una incidencha entre los jugadores, debido a una infracción y debieel públic de los dirigentes para ponerle término, ya que público invadió la cancha. Cuando se iba a reanudar el Provoca escuchó un disparo de arma de fuego, lo que alarma y corridas entre el público, estimado en Anta de la sentre el publica mujeres y niños. Se aros esa tensión cuando se escucharon otros cuatro paros, que aumentaron la confusión general.

Mestablecida la calma, pudo establecerse que Luis one bentino, de 36 años, que trabajaba en canteras de lona, había efectuado cinco disparos con un revolver en file al contra Justo Rodríguez, argentino de 35 años, el le le alcanzado por custro disparos, falleciendo en hand del misma incidencia, Jorge Rossi, herdebastis de la misma incidencia, solle la cabeza a lebastis en la cabeza a la cabeza a lebastis en la cabeza a lebastis en la cabeza a la dermanos Ressler, lesionándolo de carácter leve. Los Armas em Rossi fueron detenidos y secuestradas las dempo de Rossi fueron detenidos y secuesdo hace un tempo de la víctima había llegado hace un tiempo de Corrientes, para trabajar en canteras de la

(De EL POPULAR, martes 23 de noviembre de 1948).

# olavariense Juegos Olimpicos de Londres: G. Avalos

Guillermo Avalos, el gran muchacho formado deportivamente en Olavarría, se encuentra en Londres, dispuesto a defender en las lides olímpicas los colores de la patria, para lo cual cuenta con un corazón bien templado y con calidades físicas que aseguran un comportamiento eficaz.

Es probable que intervenga en la prueba de 400 metros llanos, que es su especialidad, y, casi seguramente, integrará algún equipo de postas, competiciones ambas en las que tendrá que enfrentar a calificados adversarios.

Conociendo la moral de Avalos, nos imaginamos con cuánta satisfacción el gran atleta nuestro, asumirá la responsabilidad de defender los prestigios del deporte argentino, desde la máxima posición a que puede aspirar un deportista y no dudamos que, sean cuales sean las condiciones en que le toque actuar, sabrá colocar bien alto la divisa nacional, prestigiada tantas veces en los juegos internacionales de jerarquía universal.

Estamos, por otra parte convencidos, que cuando llegue el instante de prueba, no le faltará al muchacho nuestro, el aliento olavarriense, que por ser voz del terruño, estimulará su espíritu con resonancias interiores que lo llevarán a la meta de sus más generosos afanes.

(De EL POPULAR, jueves 29 de julio de 1948).

#### Cuando El Fortín comenzó a comer "La Vaca" por ganarlo a F.C. Sud

Atilio Bulfon .-

... y se comieron la vaca nomás! Aquí vemos a la entusiasta muchachada de El Fortín, que se reunió anoche en la sede de la popular entidad, para cumplir la promesa formulada hace años, de comerse una vaca cuando consiguieran derrotar a Ferrocarril Sud con el primer equipo de fútbol. Después de mucho bregar, este año se dieron el gusto, que fue disgusto para la vaca, que pintada a modo de símbolo presidió la comilona de anoche, en agasajo a los héroes de la jornada del domingo último.

La reunión congregó a dirigentes, jugadores, asociados y algunos invitados especiales. A los postres usaron de la palabra el secretario del club, señor Grepi; el representante de la entidad ante la Liga, señor Antonio Scipioni; el ex-presidente de la institución, señor Ricardo Sánchez; el presidente de la Liga de Fútbol, doctor Vicente Aparicio y el señor Pedro Perrone. Los oradores destacaron algunos aspectos de la vida del club, la obra desarrollada en nuestro medio en su corto tiempo de actuación, formulándose votos por el engrandecimiento de la simpática institución.

Conviene recordar que Ferro iba primero y El Fortín último. Fue en la quinta fecha, jugada el 8 de agosto, en la avenida Avellaneda, cancha de Ferro. El Fortín con goles de Coppero y Luengo superaba a Ferro (Beaucamp) por 2 a 1. Jugaron por El Fortín (Yapur, Molina, Citatti, Bongiorno, Salomón, Istillarte, Dilorenzo, Luengo, Coppero, Mariani y Fredes). Por Ferro (Nogal, Angilello y Musotto, Torres, Losada y Portaluppi, Iturregui, Armendano, Riposo, Campos y Beaucamps.)

(De EL POPULAR, viernes 13 de agosto de 1948).

#### El softbol: nuevo deporte que comienza en Olavarría

Un nuevo deporte se ha comenzado a practicar en nuestra ciudad. Bajo la dirección del profesor E. Caldironi, se ha iniciado en nuestra ciudad la práctica del softbol. El domingo se llevó a cabo en el P. C. Guerrero, una nueva jornada de ese deporte. "Patoruzitos" (Arouxet, González, Giaquinta, Mugica, Colantes, Brunelli, Fierro, Sardi y Lalanne) le ganó a "Amor y Desesperación" (Valicenti, Panosetti, López, Vercellesi, Castarés, Alexander,

Cura, Warman y J. Panosetti) por 2 entradas a 1 y luego, "Estrella" (R. Némoz, C. Panosetti, López, Valicenti, J. Panosetti, Alexander, Arouxet y Warman) derrotó a "Patoruzitos". Las notas gráficas muestran dos aspectos de dicha jornada, viéndose a la derecha a Jorge Panosetti bateando y a Ferrari en espera de la pelota para idéntica intención.

(De EL POPULAR, miércoles 11 de agosto de 1948).

#### Seis olavarrienses en el subcampeón provincial

La Liga Platense se clasificó campeona de la Provincia de Buenos Aires, en el Campeonato Argentino de Fútbol. Venció en la final ante Azul por 1 a 0. Azul le había ganado el primer partido del torneo a Olavarría por 5 a 2, clasificándose subcampeón provincial. Seis olavarrienses hay en su elenco: Caldironi, Bianchi, Alvarez, Varela, Farías y Cáceres.-

Marcó el único gol Sabattini y se recaudaron 6631 pesos. Azul alistó a Farina, Etcheverry y Caldironi, Bianchi, Alvarez y Alegre, Recchiuzza, Varela, Leguía, Farías y Cáceres y La Plata a Tata, Santomé y Relly, Santillán Quinteros y Patroni, Cuevas, Banno, Minoián, Bedogni y Sabat-

(De "EL POPULAR", martes 14 de septiembre de 1948).tini.-

# Sierra Ghica campeon de

Culminando una camzaron al equipo, la trabapaña en la que destacó la regularidad de sus performances, la representación del Club Atlético Sierra Chica ha cerrado su actuación en el campeonato de fútbol de primera división de la Liga local, con una victoria categórica que pone broche de oro al título que, por segunda vez consecutiva lleva hacia la villa del Penal. Caracteri-

partido. La campaña del campeón acusa triunfos sobre Loma Negra por 4 a 2 y2a1; aSan Martin 4a1y2 a 0, a Estudiantes 5 a 2 y 2 a0, a Hinojo 2 a 0 y 1 a 0, a El. Fortin 1 a 0 y 4 a 2, y sobre Racing 5 a 1 y 4 a 0. Venció a Calera Avellaneda 4 a 0, pero empató en la primera rueda 1 a 1 y perdió con F.C. Sud 4 a 1 y luego empató 2 a 2. Con 13 victorias,

dos empates y una derrota, sobre 16 partidos jugados, sumó 28 puntos, cinco más que Loma Negra que quedó segundo con 23. Marcó su ataque 44 goles y su valla cayó en 16 ocasiones.

Roldán, E. Forrizzi, A. Nonini, C. Salomón y A. Clar.

Integraron el conjunto Zdeňek Rikal, que jugó los 16 partidos y le hicieron un gol por match; Benigno Téllez, Antonio Bonavetti,

Arnoldo Nonini, y Carlos Salomón, (capitán), todos con asistencia perfecta, en 16 partidos; jugaron 15 encuentros Santiago Gregorini, y Ernesto Forrizzi; con 14, Eduardo Roldán; con 13, Alberto Torres; con 12, Carlos Occhi; con 9, Antonio Clar; con 6, Ezequiel Quiles; con 3, J. Bourgeois; con 2, Sosa e Ismael Cejas y con uno, J. Regert, Ricardo Giles y E. García. Los 44

PLANTEL CAMPEON. Aparecen parados de izquierda a derecha: Demetrio A. Freites (masajista);

J. A. Bourgeois, B. Téllez, A. Gregorini, Z. Rikal, E. Quiles y A. Bonavetti. Hincados en igual orden: R.

goles de S. Chica fueron convertidos por Nonini 15, Forrizzi 13, Salomón 7, Roldán 5, Téllez 2, Cejas 1 y por Istillarte (EF) en con-

Además han resultado scorers del campeonato, Néstor Adradas (CA) y Ladislao Skrasek (SM), con 16 conquistas.

De "EL POPULAR", martes 23 de noviembre de

zón de sus líneas y el compañerismo -producto del mantenimiento del mismo plantel, sólo alterado respecto al del año anterior con la incorporación de Forrizzi y Roldán- el entusiasmo y, especialmente, el entrenamiento que hizo su vigor físico, factor preponderante de su dominio en la etapa complementaria de cada



# La Flor del Barrio campeón del Certamen de los barrios

Se cumplió ayer en el Field Olavarría, una nueva fecha correspondiente al torneo extraordinario de los barrios. auspiciado por la Liga de Fútbol local. Al triunfar La Flor del Barrio, a expensas de El Provincial por 3 goles a 0, es virtual campeón, pues aventaja, restándole jugar una fecha, por cuatro puntos a su inmediato perseguidor, su vencido de ayer. Riposo a los 30 m. del primer tiempo y Cisneros a los 18 y 38 m. del segundo tiempo, marcaron los goles. Dirigió M. F. Laria y el campeón alistó a Rodríguez. García y Virgilio, Treviño, Goyeneche y P. Cisneros, Rodriguez, Lastra, Riposo, A. Cisneros y Naselli. Por El Provincial jugaron Venier, Milani y Palacios, R. Elizaga, Martini e I. Bellagamba, Ríos, Balcarce, Pedroza, S. Elizaga y J. Bellagamba.

En la nota gráfica vemos al team de La Flor del Barrio. clasificado campeón y ganador del premio "Coppa y Chego". Aparecen junto a los jugadores, dirigentes y co-

(De EL POPULAR, domingo 21 de noviembre de 1948).